香港賽馬會助學金第

**廣東省對外經濟發展公司** 

中國三聯電子公司

雅達旅運有限公司

神州旅遊有限公司

深業旅遊貿易有限公司

**廣東省國際信托投資公司** 

廣東華僑投資公司

世運旅行社(中國精選)

中國康華贵業公司南方分公司

中聯國際租賃有限公司

緣虾旅行社有限公司

立明國際旅行社有限公司

美國駐廣州總領事館

日本國駐廣州總領事館

海港旅遊有限公司

北國風光有限公司

自

神精爲斷

蘇共和國高官

蘇艦訪紐建議

高川岩青港盛城



# 買過美 不吃量消費

法國標致汽車公司中國聯絡處

廣州標致汽車(有限)公司

**奈克運動鞋公司中國業務部** 

大日本旅行社 南南旅運有限 公司

、白田

學聯旅遊 如益企業有限公司 加拿大先鋒旅遊有限公司

多倫多天寶(香港)有限公司

日立製作所 拓銀國際(亞洲 日本東海銀行 日本三和銀行 )有限公司

日本第一物業銀行 日本住友商事株式會社

伊藤忠商事株式會社 日本三菱商事株式會社 日本華南石油 公司 華南地區商務專員

國際友誼旅行社有限公司 **大東系統有限公司** 

中青旅行社 香港錦華旅遊有限公司

喜利旅運有限公司 寶偲旅遊有限公司 岐關車路(香港)有限公司

廣東(香港)旅遊有限公司 美新国旅遊有限公司 滙偽旅遊有限公司 利國件一

一体偷有限公司

日本富士銀行

國際食品有限

公司

安興紙業有限公司

中與旅遊社有限公司 荣茂化學原料有限公司 關鍵旅行社有限公司 佳華旅行社有限公司

江西(香港)旅遊有限公司

賀

SWISS HOTEL B CATERING (AAM IN COUNTS) FOR MOYEL CAMPENS COULEGES
COLLEGES
COLLEGES
COUNTS PROOF SHOWING A FUR HOST LEARNER COUNTS PROOF SHOWING PURPLE PROOF SHOWING PURPLE PROOF SHOWING PROOF SHOW 你曾否爲前途感到煩惱?請勿再埋頭,負笈瑞士

最負盛名的酒店學府修設酒店管理文憑,爲自己 爭取一個出人頭地的機會·你從此走上成功之路 你只需具備以下資格。

一從事服務性行業多年,而又想充實酒。 店知識,從而獲取專業認可資格。 一有良好工作經驗,欲擠身酒店作業。 修設此課程,為進入管理階層的一條 Manager

HMI為一年制特萃課程,專爲當工作經驗 及品格以好人仕而設、調練中之實習期間 同時隱取黃金。 勿再發揮。 游爲前途作出明智抉擇…… 駐港辦事處電話及地址 5-242009 5-242000 香港中環總是立街1-7號德基大厦12樓。

飲迎垂詢

HOTELCONSULT

英語・普通中英打字・ 香港等 **T** 地址:香港軒尼科道274號2/F



銷售文化珍品 肯定顧客如雲 麼聯街中心旺舖招租

香港的麼囉街、聲名遠播、每日 **悲名而來的遊客,絡繹不絕。麼** 曜街中心,是遊客購物必到之地, 最適合銷售古玩、酸枝家具、仿 古製品及亞洲各國手工藝品,大 小舖位現已招租,創業於此,肯 定生意滔滔,一本萬利。

●地下設有舖位●共有八層商場 ●面積由470至5000呎●租金相宜

> 群情酶洽 啓時有限公司(地產部) 中環皇后大道中樂古道38號 啓時大厦五樓 本語:五・四三三三三六



**载** 止 投 注 畴 閩 馬會場外投注處及戰話投注處 今日下午6時30分

日本三菱銀行廣州辨事處

香港中國國際旅遊有限公司

南海旅遊有限公司

南洋旅運公司

北京光大實業公司廣州辦事處

禹士基輪船有限公司

太古實業有限公司

日本長期信用銀行廣州辦事處

日本與業銀行廣州辦事處

日本東京銀行廣州辦事處

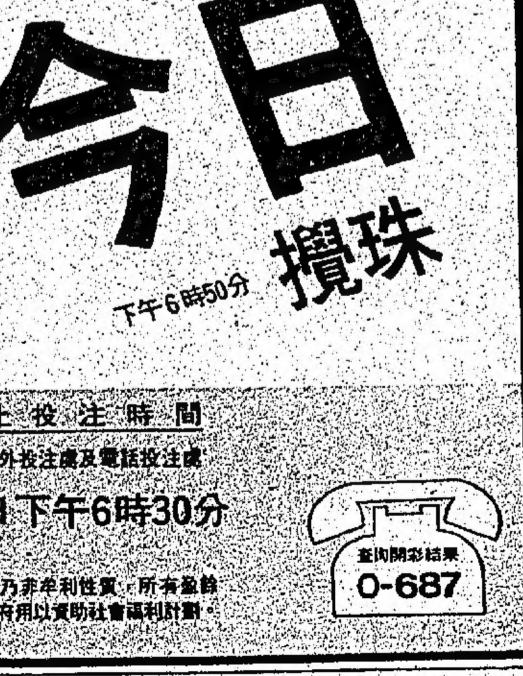
錦繡遊踪

中國通旅遊

嘉華旅遊公司

西門子公司廣州辦事處

六合彩乃非牟利性質。所有盈餘 使由政府用以資助社會福利計劃







獨立私家别墅租售均可

總面積約40000平方呎 設有廣闊花園及私家泳池 背山臨海・座北向南・人工瀑布

桂林山石・景色怡人・氣派豪華 有意論電朱先生或沈先生直接業主聯絡

電話: 5-455223

本學府分設2年及4年制課程

電話 5 740686 740686 5 747479 747479 \* FOR - YOUR \* CAREER



活說。蘇聯上月再 提供如此多的精鋭型 提供如此多的精鋭型 提供如此多的精鋭型

及通過北韓領空,飛赴日本海 (2) 一十三型機。蘇聯為何向北韓 (2) 一十三型機。蘇聯為何向北韓 (2) 一十三型機。蘇聯為何向北韓 (3) 一十三型機。蘇聯為何向北韓 (4) 一九八四年年底起,北鄰允 (4) 一九八四年年底起,北鄰允 (4) 一九八四年年底起,北鄰允 (5) 一十三型機。蘇聯為何向北韓 (6) 一九八四年年底起,北鄰允 (7) 一十三型機。蘇聯為何向北韓 (7) 一十三型機。蘇聯為何向北韓 (7) 一十三型機。蘇聯為 (7) 一十三型機。 (8) 一十二型機 (8) 一十二型 (8) 一十二 (8) 一十 (8) 一 (8

領許多地

聚蘇聯供應武器,惟犧牲仍大。至於聯合國 要於對手强悍,加上傷亡頭重,逢建議停 職、獲對方質同。 外交,爲期頗久,但近年情勢已有改變。 外交,爲期頗久,但近年情勢已有改變。 外交,爲期頗久,但近年情勢已有改變。 於事二個七年計劃已告完成:一、工業生 整部增加二點二倍。二、平均每年的工業成 產額增加二點二倍。二、平均每年的工業成 產額增加二點二倍。二、平均每年的工業成 之一七八、煤炭增加百分之一九八五年二月發 、與鐵增加百分之二十二點二。三、數業達成了 之一七八、煤炭增加百分之一五〇、化學肥 之一七八、煤炭增加百分之一五〇、化學肥 之一七八、煤炭增加百分之一五〇、化學肥 之一七八、煤炭增加百分之一五〇、化學肥 之一七八、煤炭增加百分之一五〇、化學肥

專選說,蘇聯艦船將來可到南浦港補給和修 與於二十五日返抵北京的「東歐外交界人士 人於二十五日返抵北京的「東歐外交界人士 人於二十五日返抵北京的「東歐外交界人士 人族於二十五日返抵北京的「東歐外交界人士 人族於二十五日返抵北京的「東歐外交界人士 人族於二十五日返抵北京的「東歐外交界人士 大院二十五日返抵北京的「東歐外交界人士 與選記,蘇聯艦船將來可到南浦港補給和修 與選記,蘇聯艦船將來可到南浦港補給和修 與選記,蘇聯艦船將來可到南浦港補給和修

蘇聯北韓加强軍事關係

影响

深遠

# 少時流動植

《在物和河流魚類的影响至為嚴重。至於生態環受影响的時間、「大學」以及為對於與一個人的,所以與一個人的,與一個人的,與一個人。 一個人的,與一個人的,與一個人的,與一個人的,與一個人的,與一個人的,與一個人的,與一個人的,與一個人的,與一個人的,與一個人的,與一個人的,不但是人類的大災難,而且也是生態環境的大災難。不可是人類的大災難,而且也是生態環境的大災難。

核能專家指責

蘇核電廠災難嚴不 在上口目開會。蘇聯代表團呈交一份報告,詳述 一個時期的設計,但設計有多項重大容易 一個時期的設計,但設計有多項重大容易 一條蘇聯專用的設計,但設計有多項重大容易 一條蘇聯內 足夠研究資料

一萬多 計 声多人死心痛痛症

聯代表團,提問有關該 一十七日心)西方核子斯 一十七日心)西方核子斯 一十七日心)西方核子斯 蘇代表團 提報告書 下多個 昨日除聽蘇聯人員,詳 一 詳細報告。兩個工作組 一 交他們那份三百八十頁 等田及; 特别會議中首兩天,提 特別會議中首兩天,提 等他委員會舉行的五日 一 等他委員會舉行的五日 問題,提交給蘇聯代表問題家的五百位專家,已經經濟學 

接受五萬多名漢洲可能於未 ,共有一萬八千多人從香港前來澳洲定居。 第三大移民來源,僅次於英國與紐西蘭。移民官員說,過去六年來港人增加一倍,目前每年約有五千人移民來此。目前,香港是澳洲移民。澳洲移民官員二十五日說,過去三年來,前來澳洲定居的香接色。澳洲移民官員二十五日說,過去三年來,前來澳洲定居的香接管香港日廟担心。澳洲可能於未來十年內接受五萬多名香港莲人 口香港移民

致人作人 重爐蘇 蘇蘇 蘇 的 與 聯 計 組 健 研 拔 炸 鳥



颱風襲命

合

後備兵



指責蘇缺 所決阿富汗問題

「 軍火庫爆炸 軍火庫爆炸 阿富汗首都

河北省法院副院

檢疫法案 人愛就國境衛生

展界

少恢復,而房地產公野,尤其是在購充年大幅上升後的不為與時形 

西 歐 綫 出

六居全國,

(中國新聞社上一大自憲) 兩個月

南非晉民激烈衝突

卡河幹散步。 法國總統

會談,圖爲星期二兩人在內米特蘭與西德總理高爾在西

至少有十

八擲手榴彈軍警

何東西開槍。」人,他們向任何他們剛射中

八受影响

■ 展情况有好的一面,亦有境的一面 政府公報的本年上半年經濟發 經濟 增長 不如理想

写年上半年比較去 整經濟已進入穩定 九,於此「非常時 五年同期的十一億 五年同期的十一億

是好是墩,那是另一種看法,見仁見智之論了一種物業發展平添許多障礙的。

是好是墩,那是另一種看法,見仁見智之論了一種物業發展平添許多障礙的。

是好是墩,那是另一種看法,見仁見智之論,為地產物業發展,在評論上华年香一種好是墩上,在評論上华年香

山重現生氣

等件的增長最速 一增至去年的百 一增至去年的百 一增至去年的百 一增至去年的百 一增至去年的百 一十八。其中 一十八。其中

法國及意大利的貨法國及意大利的貨品中,

年增長百分之十八。 東京公里,本港政 東京公里,本港政

會議在北京學行

大美的準備過過步

100

足

北多之

薇拉遠去

# 冷戦 神經戰 **A** 劍及履

握手言歡

# 另方面希望卡達菲臨崖勒馬 **入使訪** 四歐遊說經濟制

一位美國高級官員說,華德斯大使將力促在經濟上制裁利他斯由於本週末前往西歐,與同盟國政府官員商討利比亞

蘇塔斯社都腔

指責美國好戰 **一般和亞揚一個地區 一般和亞揚一島助利** 

正要助另一次領以四月十五日,對利比亞所採取的襲擊行動時,將如何(源放在利比亞一邊,以對抗美國任何侵略行動。聲明中,並未詳細說明「兩國領袖同意對抗美國的挑釁,阿薩德向卡達菲再度保證,他將再使

**墨西哥窮人** 展市政府進一步復勘查五億元。確實數字有待 估計達新台幣一百一十

KIU

盡力失做止於至善對風災區重建工作

執政黨蔣主席勉各級從政同志

WAH

盡力去做

歷星 險球 献下 映期 頻與共 游 弡



大學演艺民作政作來最英雄

畫面令你作嘔・

奇事畸人・包羅萬有

一齊出現銀幕

抗日戰爭·黑社會火併·眞人眞寒···· 30年代黑社會之王·杜月笙·吳四寶·張嘯林· 英雄麝雄各見本色

兒不 量宜

提集。後銀票直見受對不巨

「黑馱飛鳳」女主角蓮黛白麗雅最新傑作「艾曼姆」女主角施維雅姬絲桃創新形象 「<sup>徳蘭斯」硬漢</sup>威廉奥斯連特<sup>一鳴廠人</sup> 之作DEDHEAT

# 統計局發表調查結果

歐洲名廠最新水族器材懷張批發部門及展出

威

寧藥房江永安

日

童助

基長

善囊

福

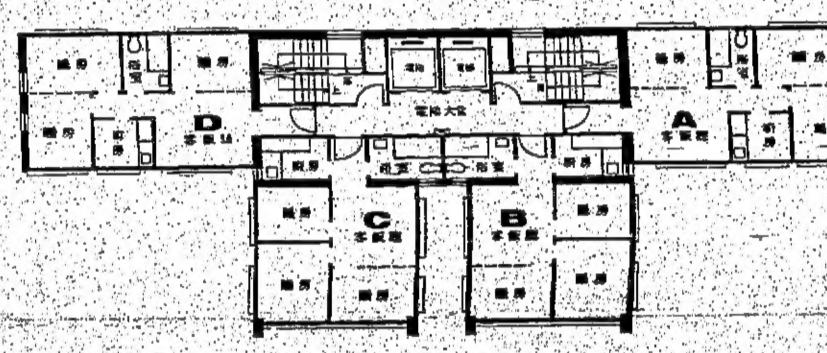
族行總行榮遷暨

已有入伙紙·即買即用 地下連閣樓605呎

只售680,700元 近在咫尺·徒步中環·只十分鐘 住宅每呎只售805元起 每單位由 307,200 元起

即可入住 只逐一成。 可分二十年付数 每萬元月供80.56元

單位面積356呎至607呎 一廳三房。伙伙單邊



有限公司

第三屆強調。正業展覽會

日期:一九八六年八月廿八日至卅一日 地點:香港展覽中心

主辦機構:工商業展覽有限公司

專爲推動本港第三大出口工業 而擧行的盛會

本年六月初,工業署發表的塑膠業研究報告指出。塑膠業雖爲 本港第三大出口行業,但卻面對技術水平低、機器設備及維修不足、 製模技巧仍欠精湛、品質控制不足、少作產品發展研究等等問題: 故此,報告敦促塑膠製造商改進生產科技和運作,好生產多元化、 高级和高增值率的座品。

由工商機構主辦,每年一度的盟膠工業展覽會。正好配合本港 塑膠工業發展的需求,向七千多間塑膠廠提供採購先進塑料加工機 板、輔助設備和塑膠原料的機會。要增進生產、加强產品質量, 與 本港塑膠工業同少向前,請即參閱本届塑膠工業展覽會。

展品範圍:

•吹塑機•擠塑機•注塑機・吹膜機・壓延機與層壓機●製袋與封 袋機●混色機●印刷與裝飾設備●表面處理與塗敷設備●塑膠連接 與裝配設備◆模温調控設備◆檢驗測量儀表與裝置◆自動乾燥料斗 ■ 回收膠料破碎機與造粒機。樹脂與模塑料。着色劑、質料與染料 ●各類工程塑膠製品●自動吸料機・自動加料器●機械人●液壓設 備。料筒清洗劑。氮化螺絲及熔膠筒

開放時間:(吸請來/名片入場) ,中午十二時至下午六時 八月廿八日 上午十時至下午六時 八月廿九、卅日; ,上午十時至下午五時卅分 八月卅一日

香港灣仔貨計計2面88號其出中心四模。

10 W. 64882 ASIEX HX 16 14: 5-756333

展覽會地點: 香港灣仔港灣道26號華潤大厦低座三樓,香港展覽中心。



參展機構 等美貴業股份有限公司 西德住能《香港》有限公何 -H.J. Winter GmbH (W. Germany) Simar Foerdertechnik Gmbil (W. Germany) 湖土機械工程有限公司。 -Battenfeld Fischer (W. Germany) -Dr. Boy GmbH (W. Germany) -Pulsotronic Merten Combit (W. Germany) DINAMIC OIL **欧洲集動機械公司** FIGHTER TRADING CO 現代科書有限公司。 -Nigata Engineering Co., Ltd. (Japan) 通用機械公司等等 -Battenfeld (W. Germany) -Conair Pacific (U.S.A./U.K.) **英屋機械《香港》。存限公司** 的泰利有限公司 异体搜被威股份消吸公司 -Anchor Development Ltd. (FLK) 斯銘行 香港京郑電子公司 總数別出機械股份有限公司 除了工業有限公司 問盟機械股份有限公司 -Arburg Injection Moulding Macline (W. Germany) -Meteor AG Maschinenfabrik (Switzerland) -Tool Temp Temperature Controller (Switzerland) 利科推子有限公司 -Sonies & Materials, Inc. (U.S.A.) 力两作行 —Plovan S.P.A. ((tuly) -Koyo Robot (Japan) 泛而工業冷却系統有限公司 資源 (陶区) 機械廠有限公司 主業機械企業公司 門馬網際公司 -itoman (Japan) -Flying Tiger (Taiwan) -Datacolor (Swiss) 用裕工業有限公司 (計算科技有限公司 一力工業器材有限公司 通り機器服有限公司 (電子機械部) 特住機械服有限公司 友聯丁業器材 或数1.有限公司 作大機械股備不限公司 於洲棒機廠 -Union Industrial Supplies Ltd. (Taiwan)



將參觀立法局

**並**爲紀念牌

揭幕

商討港英防衞協議

# **華在美警告隨時**

英國防部次官訪港

新真

醫療報告諮詢期限將滿

接意見書

FEDERATION FRANÇAISE DU PRETA PORTER FEMININ



# 第20屆法國時裝展覽

於1986年8月28及29日, 上午9:30至下午6:00在九龍尖沙咀東部 香格里拉大酒店擧行, 展出87年女性春夏時裝及衣飾。

> - 詳 清 請 聯 絡 法國紡織商務專員公署

電話:5-294316; 5-294237

**誉力地氈式搜索無發現疑惡作劇** 

超級市場要疏散

怪電話聲稱減炸

明春完

成意見蒐集

值價

# 場

# 島防飲中國舞蹈學院21週年紀念公演

監製棄編導:鄔欣餘 美術設計:伊凡室內設計院 燈光設計: 林長明 舞台監督:徐廣林

・贊助人・

立法局議員張有興 CBE 太平紳士 立法局議員鍾沛林律師

美霄體育康樂聯會主席梁仲影先生 旺角政務區詩歌舞分區委員會會長何廣雄先生

黎國威先生 新系機構總載 羅斌先生 袁樹鈞議員 古愛金小姐

楊勵賢議員(市政局議員) 何淑雲議員(灣仔區議員) 袁仕驤先生

要求設臨時認可

,販房署請願

節 **=** 司儀:張燦輝 識球舞 6. 舞蹈… 1. 中國健身舞 保健操 瓊瑶仙子 7. 舞蹈…… 2. 歌劇 十二欄杆十二釵 天女散花 8. 歌劇 3. 舞蹈…… 漢宮秋月 謝幕舞 9. 舞蹈 4. 舞劇 梁祝化蝶

餘領 銜 演 出

5. 舞劇

伍艷風 歐麗珠 郭雪怡 陳美施 李慧怡 黄學麼 鄭秀芬 陳敏怡 黄珮瑄 李潔玲 蔡美玲 到曼雲 江寶珊 傅日有 王奉英 黃蘭鳳 施曼婷 陳藝琳 陳玉梅 黄婉恩 翟麗儀 劉靜敏 游嘉興 黃詩靜 掃愛華

簡惡敏 林志英 程繼頤 胡泰慧 譚靜思 潘美玲 陳敏思 梁錦榮 葉嘉儀 余永好 陳淑薇

伍芷樺 林長明 到寶儀 譚脉琪 甘浩瑜 蘇知慧 黄頌平

陳佩如 黃鸝風

**邬欣餘舞蹈曲蹇團** 陳祖澤學校舞蹈組 聯合演出



圖爲郵欣餘院長在歌劇天女散花之造型照

B 日期:1986年8月29日(星期五)香港大會堂劇院 1986年9月6日(星期六)北角陳樹渠大會堂

時間:晚上八時十五分 栗價:五十元

售票處:①香港大會堂售票處②北角陳樹渠大會堂售票處

傅羅馮劉蔡陳謝杜趙方日惠育曼 莉玲鳳名富有玲儀雲銘莉玲珊揚淳

賀 (排名不分先後)

馬文輝先生

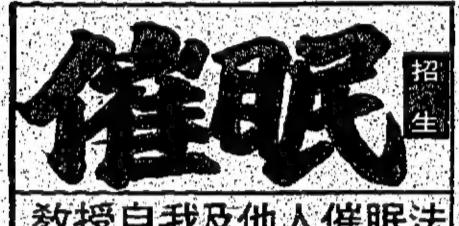
碧玉花道設 料研究出版 計公中司

# 香港

金 

磡廣場

開幕



智話:H-411708-5線

特價發售·歡迎選購

中環威亞頓街54號昌生大區

5-224618 - 5-224304

每日上午十時至下午六時

(星期日休息)

AMANO

202室

院址:九龍油產地上海街366號6模電梯按5門

批或整盤各種貨物轉手透現及

費廉效大

九龍分中心 3-7212823

尖東好時中心208商電 下午三時生至晚上七時

每段: 兩寸陽兩格高(即五寸位)每天收費上十五元,三天起碼,最天限刊(五寸位)

2-IN-1 SOFT CONTACT LENS

上午十時半至下午二時

寄售均可請電

之元。長期照計,不折不扣,上期收費,每日下午六時前截稿。



香港銅鑼灣道廿五號

港澳總代理:通惠電業公司



# 毅凌翻譯中心 EL & CO.

骨票時間:上午九時半至下午六時半

承譯商業,法律



# 立會會公師醫中龍九

条年年年 研醫高基 乳師級礎 班班班 五日開課 超收 月



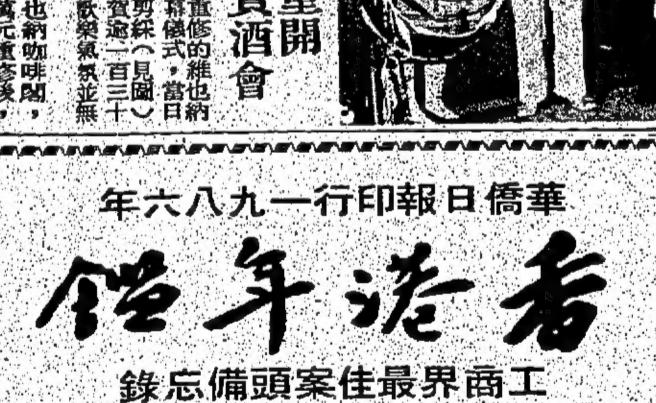
集中精神、転池身心、穩定情緒、改善自己 身預防精神崩溃。克服神經衰弱会 過 失眠、恐怖、焦虑緊張、散漫·自卑·羞怯 應 口吃·心悸・鳴鳥・我煩濫・除惡觀・嫌心理

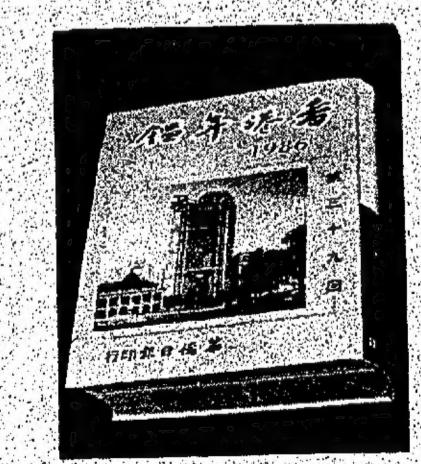
香港禮種道25-31號四樓C 電話H8919610 (預約)



電話: 5-664688

超偉公司





摘錄各國旅

**巡移民手續** 

典工商名錄

頁百六書全 元十五册每

號六一登至六〇一道活李荷港香:社 二八八〇九四一五:話 下地行銀人華港否街乍甸体: 處 分 區中 下地號七二一街華流角北: 處分角北 下地號七九四街海上角旺: 處 分 角 旺 下地邊左號四四道敦佐龍九:處分地脈油 售代有均局書大各九港



規稅務條例道大厦屋邨

公主道天橋重建

車綫

今 封

刀麥房屋部長

讚賞重建計劃

港九二十八週年 週年

程重時建

東華二院癸丑年會全體董事敬賀

外交部在港設機構

區外交事務

李柱銘不 表贊同

修改增補結構草案條文

論組專係關區特

序 質 施 施

工下月演講

豫 新 豫 聞

壤加固研討會

雷强水族行總行樂遷

擴張批發部門開業

誌慶

城市推園商場

商場單位由110呎至953呎或更大面積 月租每呎5元起 特大面積單位可享有特惠優待

歡迎各行各業同來展新領域:

眼鏡店 唱片公司 陳列室 水族館 玩具店 音響中心 攝影冲印 時裝店 店 館 健美中心 童裝店 相 洋服店 像俬公司 錶 皮具店 燈飾公司 店 體育用品 旅行社 其他··· 攝影器材 麵包店 電器公司 快餐店

精品店

報刋銷售



閣下如有意在此地發展上列各類商務,請儘速致電5-8073285

洽租處:城市花園商場十三座地下 假日照常辦公

区门長江實業地產代理有限公司 香港皇后大道中29號華人行21樓 電話:5-8101818

法國11月提交大亞灣核電廠報告書

報告若認爲不安全

核電廠不

興建投產

濟經合是

報告未

官非函致

# 

劇增醫療需求殷切

,的

健

的選舉文化絕對 與學程序之尊重 類學學 充 份 民 段 的

擴 爲 健 康 管 理 局 院管理

跑馬地日下月七日舉行

多項活動推行公民教育

會徽設計比賽

頒獎位:一九八六年十一月十五日(星期六)下午七時卅分 投交作品地址:香港戒毒會總辦事處社區關係及教育組 香港灣仔軒尼詩道十五號,温莎公爵大厦九樓,九〇八室 備註:1.本會不負責寄還落選稿件 2.本會有全權運用入選之設計

> (請沿綫剪下附貼於設計之背面) 香港戒毒會 國泰航空公司·華僑日報贊助 會徽設計、比賽 **參加** 表格

本會執行委員會有權决定是否採用入選設計作爲本會之會教

本會所有職工及其家屬均不可參加此項比賽 如有任何問題查詢電話 5-277723,本會社區關係及教育組

地址

# 香港飛機工程有限公司

更

截至十二月 三十一日止年度 一九八五年 一九八五年 港幣百萬元 港幣百萬元 港幣百萬元 450.9 388.6 847.1 營業總額 68. 5. 136.9 85.7 溢利淨值 (1.4) 聯屬公司業績之分享 137.6 68.8 除稅前溢利 13.0 稅項 116.7 除稅後溢利 少數股東權益 115.5 股東應佔溢利 股息

每股盈利

九人五年:港幣0.27元)。 一九八五年 一九八六年 中期息 末期息 合共 港幣0.27元 港幣0.73元 港幣1.00元 港幣0.36元 毎股股息

中期息定於一九八六年十月十四日派發予一九八六年十月三日辦公時間結束時名 列股束名册之股束。由一九八六年九月二十五日至一九八六年十月三日(首尾兩日計 算在內)暫停辦理股份過戶手續。 展望。由於定期維修客戶之業務繼續保持高水平,加以獲得英國航空公司一九八六年

八月至一九八七年五月期間爲其屬下十九架波音七四七飛機大修合同,本年度之下半 年,公司之設備預期將會充份利用。本人預測下半年之菜績將較去年同期業績爲佳· 而建議之末期息將至少爲中期息之壹倍。

中期報告書將於一九八六年九月八日寄發予全體股東。 香港一九八六年八月二十七日

保留溢利

主席 麥里士

百與勁

:13**411**41:

營業額

除稅前溢利

除稅後溢利

每股盈利

戶手續。

業務囘顧

預期的成績。

將不少於去年同期

司之股本權益如下

邳逸夫爵士及其相關的信託

本公司

附屬公司

附屬公司

電視廣播有限公司

孤逸夫爵士及其有關的信託

10 逸夫爵士及其相關的信託

,於國際間繼續保持領導地位。

少數股東權益

股東應佔溢利

中期股息

香港電視有限公司

一九八六年度中期報告書

至一九八六年

六月卅日

之六個月

(港幣干元)

511,700

163,189

28,297

134,892

1,146

133,746

董事局於然宣佈派發中期息每股港幣0.12元。股息單將於一九八六年十月十日發

上半年的滿意業績,乃由於電視廣播業務及海外發行無綫電視節目之優良表現

已增加製作電視節目供應發展迅速的國際市場,促使本公司製作的華語電視節目

本集團下半年的展望,繼續令人鼓舞。如無不可預見之情况,董事局預料末期息

於一九八六年六月卅日,本公司各董事及與其有關之人士擁有本公司及其附屬公

本集團之電視節目繼續獲得本港及海外觀聚歡迎。其他業務的表現,均達到我們「

本公司由一九八六年九月廿二日至十月三日(包括首尾兩天),暫停

給於一九八六年十月三日爲本公司註冊股東之人仕

先生之遺產承繼人而擁有本公司股份共4,990,000股。

出20,000,000股每股港幣2.00元已發行之遞延股無權獲發股息

外,不得分享任何可供分配之資產盈餘

延股之權利而召開)。萬一公司清盤時,每遞延股除可獲發還港幣0.01元正之

至一九八五年

六月卅日

之六個月

(港幣千元)

418,037

122,745

20,701

102,044

101,172

\$0.24

178,886,896

1,862,415

無 25,750,144

114,000

134,000 78,500

4,990,000

實質權益 滤延股大

7,079,014

118,257 1,252,576

10,000 5,668,216

夫

出殯奉柩至歌連臣角火葬場火化甲午十二時在該館大禮堂大殮隨燈儀館治喪蓮擇點曆、月豐日(星營院積閏享壽七十有一歲遺體奉行, 世日下午十時五十分壽終伊

872

終易名音樂天才

(AN ELECTRONIC CALCULATOR) 00000 Perspective View From Above

00000 Front View

號設

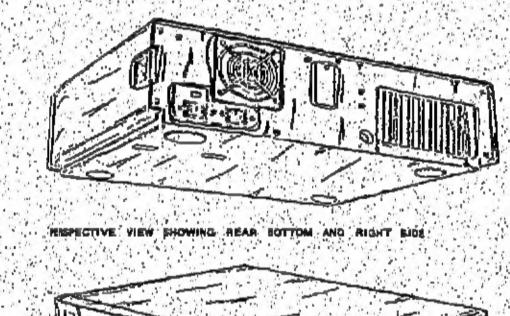
屆證券

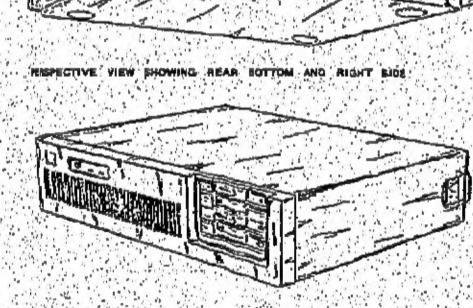
人)法案第四節之規定茲通告如下: B者: JOE STANLEY DESIGN & ASSOCIATES, LTD. 陳永安! 張亞洲設計事務所有限公司(以下簡稱出讓人)其地址 爲香港中環雲威街七十三號雲山大厦三樓(以下簡稱營業地址) 現出讓人同意將在營業地址所有條格、裝修、生財器具及裝置設 備全部出讓予 ALL SHINE COMPANY LTD. 鉅彪有限公司 (以下簡稱承護人)該項轉讓已於一九八六年八月十九日完成交 易。嗣後承讓人將用 ALL SHINE COMPANY LTD. 鉅彪有 限公司及 JOE STANLEY DESIGN & ASSOCIATES 陳永 安了張亞洲設計事務所名義在上述營業地址經營設計及裝修生意 出讓人將不會對上述生意於一九八六年八月十九日之後所欠之 債務或所發生之任何華洋**整轄**未清者負責,除非於本告示刊登日 期一個月內採取法律訴訟,逾期稻與承護人無涉,特此聲明。 出讓人:陳永安/張亞洲設計事務所有限公司同啓

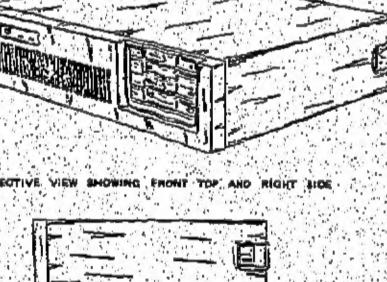
生意

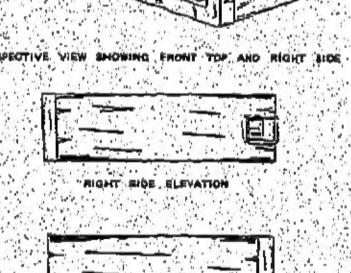
轉

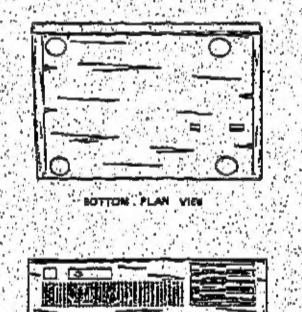
爲遵照香港法例一九八〇年業務轉讓(保障價權

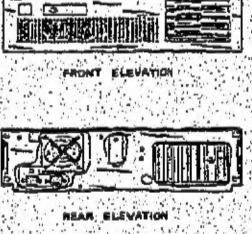












兵漢

**痛于一九八六年** 

十有六歲遺體奉移萬國殯儀舘日下午三時于聖德勒撒醫院逝

八月三十日(星期六

かん の の の の の の 兄 弟 拍 査 行 啓

International Business Machines Corporation 將採取一切步驟。 堂費,及其他法院可能判定之補償

善賜整

了国 **发 钱 台**電話:三十三三五二六十

INTERNATIONAL BUSINESS MACHINES CO. 代表律師高露雲律師行 香港進打道太子大厦六字樓

火化禮謹此報際下午一時辭靈

一時辭靈隨卽奉柩富山火

台灣一家作者於曆

讓聲明

一九八六年八月廿八日

交廠用具

經理周湛樵護

機器用具及傢俬

5,至親好友,或親臨執縛,或《,辱承祉團首長,紳商名流,或是別 在九龍世界殯儀舘大殮

流懸形形

之喪

厚儀,

泉壤增光,

**殁存均感** 

行拍賣 FU WING

行啓

写廣告 時正在香港 時正在香港 所不下(幹 自理特此聲明 管部貨款以現 所所封者當衆 MESTIC 貨 欖勿點拍賣行拍賣廣告

M.P. ACTION NO.562 OF 1986準於一九M.P. ACTION NO.562 OF 1986準於一九八六年八月二十八日即星期四日上午十一時正在香港遮打道三號霧德隆大厦2字樓本拍賣行在香港遮打道三號霧德隆大厦2字樓本拍賣行在香港遮打道三號霧德隆大厦2字樓本拍賣行了樓C室(IST DEFT.—YAN SUN PUI)字樓C室(IST DEFT.—YAN SUN PUI)字樓C室(IST DEFT.—YAN SUN PUI)字樓C室(IST DEFT.—YAN SUN PUI)(NATURE OF GOODS—DOMESTIC 货物性質——住宅家俬)各物照法院所封者當衆拍賣以價商者得投得者須立即將全部貨款以現銀紙級足並限於指定期內將該貨物出清下槌之級無級足並限於指定期內將該貨物出清下槌之後若有錯漏或意外之事俱歸買者自理特此聲明後若有錯漏或意外之事俱歸買者自理特此聲明

香港機勿兄弟拍賣行啓

が、深質をは、実験

、畑・一切症状・吸回復正常・服膺拾義哮喘

梳化柜架咖啡

酱宝丝

**益**.

會潘鑑良講

得推廣

可稱樂郵之風甚

香港大丸現正舉行

食

開

新

常間

珠算表演嘆爲觀止 比電算機更快 華民國珠算團親善訪本港

籌

于校型速度,结果仍以一秒之差,散在菜等手上,其做提了校型速度,结果仍以一秒之差,散在菜等手上,其做提了或,作出答题,他們均能在一分鐵內完成準確答案,尤是關企數字,又以五個位數字除三個位數字及五十個數字五個位數字,又以五個位數字除三個位數字及五十個數字五個位數字,又以五個位數字除三個位數字及五十個數字型個位數字,然即數據陳士忠指定六名由九歲至十五歲的選手發過程,該圍教練陳士忠指定六名由九歲至十五歲的選手發

熱

- 龍總首長吳乗樞、劉文翔、鴻國華馮漢樹・華光旅運社陸永槽・青年創

展覽

茶酒

國

址通

香港)股份

中華電力有限公司

建新投資有限公司

青洲英妮有限公司

香港地氈集團有限公司

香港建屋贷款有限公司

香港上海大酒店有限公司

由一九八六年九月一日起匯備

香島印染廠有限公司

電訊:HX 63410 BURKL

南洋紗廠有限公司

永安中心803室

Admiralty Jurisdiction Folio 110 of 1986

Admiralty Jurisdiction Folio 108 of 1986

Admiralty Jurisdiction Folio 111 of 1986

"HEROINAE" (Liberian Flag)
Admiralty Jurisdiction Folio 109 of 1986

兹通告一九八大年八月十四、十五、十八、十九及二

"CAVALRY" ( Panamanian Flag )

"ARCHERY" ( Panamanian Flag )

香港干諾道中111號

巨欵



自

中文 / 中史, 商業設計

聘請全職教師

中文 / 中史 : 會計 (預科班)

文憑教師

ORIENT CONSOLIDATION SERVICE

生即無權代表公司行事。

(HONG KONG) LTD.

男女種子

或

開

MEN SINGLE ストイング 清

有

6

Sec.

,56<sup>7</sup>,

東 昨晚最後決賽 曾意銘符梅分獲男 五項大 賽圓滿閉 體總錦標 女甲 八會紀 厄軍 錄 幕

軍後,使他的冠軍獎牌地至四面,其中三項爲締造大會紀錄。此外,會意銘在百米蝶派中奪得冠四百自由决中,以四分五五秒九二獲得亞軍同樣破了舊紀錄。此外,會意銘在百米蝶派中奪得冠四百自由决中,以四分廿一秒四十,改寫他在八二年所創下的大會紀錄(四分廿六秒),而葉何敢亞連的香港游泳代表曾發銘、二十歲,在遺屆游泳大賽中,有極佳的表現,昨晚他在包括男甲四百自由,二百蛙,二百背,男乙四百接力及女乙四百接。 なもの

曾選銘發後表示 田於備戰亞連, 故一週七天都不停練習,因此在這次賽有如此佳的成績

葉賀民( 勵進 曾意銘( 觀塘) 原金成(東冬)

張子明(智健 類樹懋(東冬 

四分零一秒卅六二分四六秒〇三二分四六秒〇三

YAT

親唐 盧京文(徐賢 馮渤(南華)

百百百百 百米米米 蛙 以背 捷

(南部)

歐

田徑賽男子萬公

名

女

四百二百百米姓接按四次

陳丹鳳(東冬) 東子鳳(東冬)

PO

二百二四百米百百

意大利囊括前

刷新二百背大會紀錄葉賀民

一二、章順符(瑞典) 一三、章順符(瑞典) 一三、章順符(瑞典) 一三、章順符(瑞典) 一三、章順符(瑞典) 一三、整原(法國) 一二、推照(法國) 一十二、推列符(瑞典) 一十二、推列符(瑞典) 一十二、推列符(瑞典) 一十二、推列符(瑞典) 一十二、推列符(瑞典) 十二、推列符(瑞典) 十二、推列符(瑞典) 十二、推列符(瑞典) 十二、推列符(瑞典) 十二、推列符(瑞典)

强,但始終無法追及上述**两名選手。** 第三名安迪保以及第四芬蘭維尼獎雖然全

東答馬拉松跑衛女莫達稱后東德女贏鉛鉛珠三甲 



一席羅瑞蓮、會長蘇善祥、副會長蘇鵬。華人公開泳賽,泳聯會首腦到場爲健

城市公民,南華等緣伍,到時定有協調,鳳凰,南華,英華聯。女子行,第一回合比賽參加者男子組公

本周日學行



遊行紐約華僑熱烈慶功 棒隊榮獲世界賽冠軍

吳志强、張戥新、劉金麟、胡祖送錦旗及紀念品後與華協會主席昨拜訪華協會,由領隊李淸泉致一人灣高雄縣三山足球隊訪港 合照



□ 23-0 薬 古 漢 及 / 萊竟 敗法 於安拿康

八六年美國 八六六年美國 八六六年美國 八六六年美國 八六六年美國 八六十年美國 八六十年美國

港滬男子籃球表演

浩程迎戰上海

參加亞運亞洲賽

國的哥莉雅 大,大比一及大比三。 大,大比一及大比三。 大,大比一及大比三。 大,大比一及大比三。 大,大比一及大比三。 大,大比一及大比三。 大,大比一及大比三。

星

☆雙魚座(二月十九日至

跟相熟的人在一起時似有

☆金牛座(四月二十一日

☆雙子座(五月二十一日

至四月二十月出生〕

至五月二十日出生)



東京





至七月二十日出生)

**V巨蟹座(六月二十一**甲

☆獅子座(七月二十一日 至八月二十一日出生) 熱情的態度對人未必得到 良好效果,此刻用不着失望 戀愛中的朋友會爲情而煩惱

☆魔女座(八月二十二日

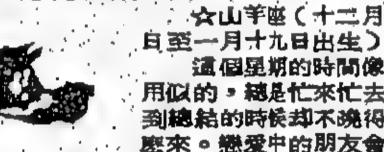
至九月二十二日出生〉 這個星期會發現一個同事 的隱秘,此時候最好别張聲

☆天秤座(九月二十二日 至十月二十二日出生》 家庭上出現糾紛,在一般



→ 至十一月二十日出生) 這幾天要多點留在工作協同

☆人馬座(十一月二十一 日至十二月二十日出生) 休息比在外邊溜建更加有





總公司五樓商場舉行文教用品滙展 男女童學生服裝、學童皮鞋、眼鏡。等一切學生用品特價優待



地下鐵佐敦站五樓展覽場 、電話:3-840084 德福店 地下鐵九龍灣站德羅斯等 電話:3-7590202



OHTO! CERAMIC POINT 2000年第 高級原子印

MOSU I

CONTE.

Reimei 太空神奇筆盒及 文具事務用品

tele Pplast ELM

星期日闔府統請!

東亞大學

傳播理論等超過八十個科目

供在職或待業人士修讀

一九八六/八七(秋季)學年度入學申請

截止日期:八月三十日

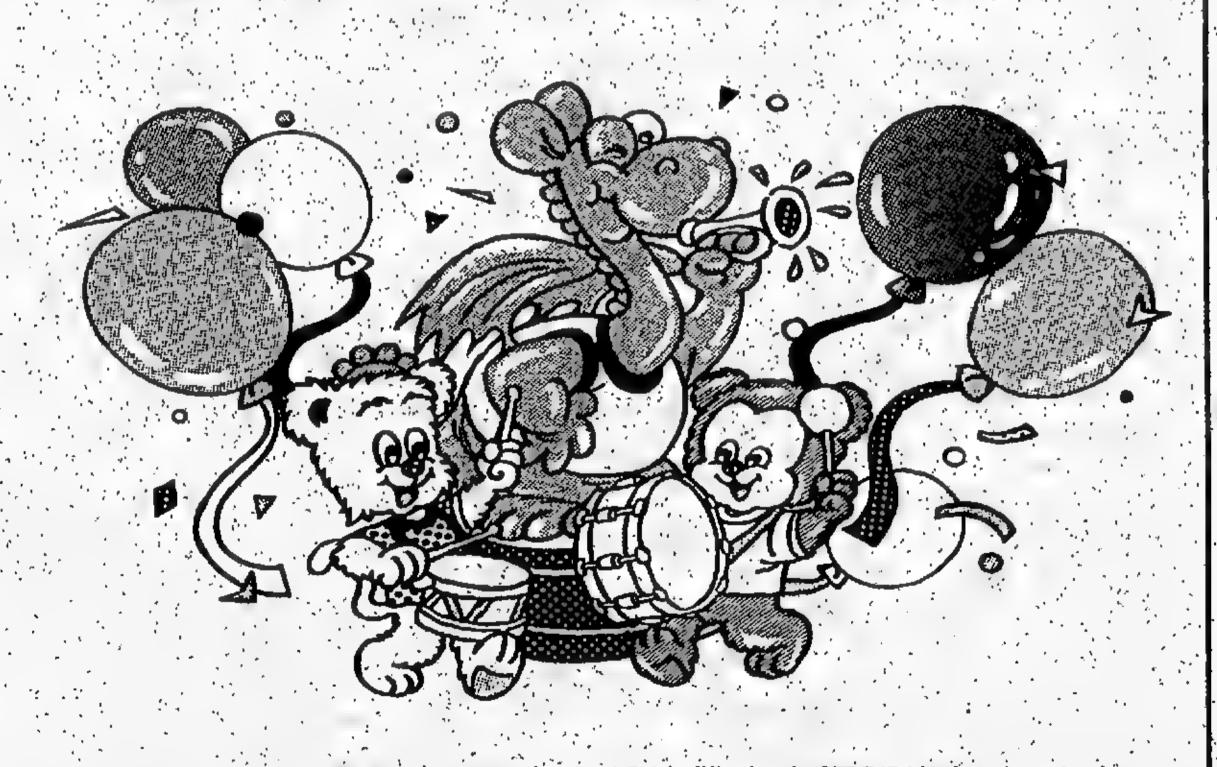
逢星期四下午六時

預約選科輔導電話:5-210261

社會科學及新聞傳播課程介

香港中環太古大厦1719室

中文學位課程



全新裝修的麗晶殿,為府上各位帶來吃喝玩樂新享受。 歡迎穿梭中西日各國美食的滋味,一併品噹 海鮮、精美蝦塔、三文魚、焼牛肉、沙爹、日本壽司 中式佳餚及最受小朋友喜愛的甜品等等, 贈送什菓資治和氣球,還有樂隊及抽獎助慶日 中午12時至下午3時供應,成人每客\$79,小朋友\$52 (加一服務費) 訂座講電:3-693111內線122

> Holiday Dwn Golden Mile Hong Kong 香港金域假日酒店 \*

香港金域假日酒店·九龍彌敦道50號

Pentel

兒童畫比賽展覽

QDSANBY

MTTSLYA 金屬文具事務用品

鉛筆機 文具事務用品

杜德偉深感空虛

傳出死訊引起滿城風雨 杜平親自致電澄清

深圳蛇口一天遊

亞視拍攝湖南特

賀

廣州花園酒店週年紀慶

Weiss Cleansing Supplies Ltd

威氏清潔用品有限公司

翁倩玉多才多藝奈可苦無對象

自言與日男士無緣

# 廣州花園酒店週年紀慶

大減價

原價\$1690

上海賓館

華都飯店

京華飯店

大減價

★報遊南京、無錯·上海·蘇杖二州

\*遊覽西湖·太湖·支武湖三大名湖

+ 雙程飛機·方便快捷 + 收費全港最平超值享受

Licence No. 350332

石岩湖溫泉

一 場州285 340部州 — 490局州495 一 汕頭200 210桂林480 764辻県548 一 南東225 490青島 — 490太原415 275. 黄陽330 430長沙210 、 425天津/一 , 一 哈爾濱575 '成都'、西藏自助補等 2890 · 建第一- 写真五出教 ' 福徽、社能九天朝平 5290、6 月30天 9 月 [6世紀

**专代書廣州及成都往各省機、車、船票・、、** ★九香港沿線住宿·交通工具及成都一隻使一長江三 城一武漫群道第 \$ 960 ★九春港(包括汶川·松港

信譽保證

中级干諾道中57號金豐大厦1202室 中環ト公碼頭 5-221756 5-259701 · 佛敦道363-373传成大厦904室(普要散院對面·恒生銀行標上)

廣州:白天鵝酒店 遠洋賓館 深圳:銀湖渡假中心 · \$ 280° 南海酒店

\*廣州北京來回乘搭波音豪華客機

\*北京住全新京華或北韓大飯店

本特

僑委會專員接送飛機導遊全島各名勝

, 一歡迎個人及社團報名參加一

中華航空公司鼎力贊助 CHINA AIRLINES 全程四天至十四天 出發日期: ·總統府前發觀盛大閱兵典禮花車遊行 10月3,4,5,7,8,25,29日 • 國府招待南下節目參觀祖國十大建設 • 海陸空軍基地巡禮參觀實地軍事演習 • 參觀空軍列隊飛行精彩表演蔚爲奇觀

:話電詢查 5-8151122



僅收費用: HK \$ 2,699

★住宿新加坡怡東豪華大酒店

★節目豐富·超值享受。·

★專人領隊,保證依期出發

請即向港澳各大旅行社或新加坡航空公司

報名查詢 熟線電話:5-476898

、 漢口、 雖日朗、日期等各地招待所质関床位 、) **责代訂四川省毗嶼山之紅珠山實數雙人馬**。 、全新西班牙複式單位

慶祝15週年10-250人遊艇特價租賃 5-415535 雕岛碼頭對面,鱷魚恤大厦侧

牌照数碼:350124(8) \$380 \$260

玉佛寺賓館

前門飯店

香山飯店

\$ 355 詳精調詢:錦倫旅運有限公司 九龍彌敦道72號昌與大厦402室 3-7231808

大波價

機票前往 中南美洲、巴拿馬、墨西哥、厄瓜多爾 、秘魯、祈倫比亞、巴西、委內瑞拉。

本公司忠誠爲你服務・請電は 香港中環德輔道中 40號通明大厦12樓 電話:5-232065

大波價

尖沙咀河內道3-4號 九龍彌敦道 525 號 世紀商厦7樓 寶寧大厦 A座 20樓 電話:3-7226112 電話:3-302237 牌照號碼 350208



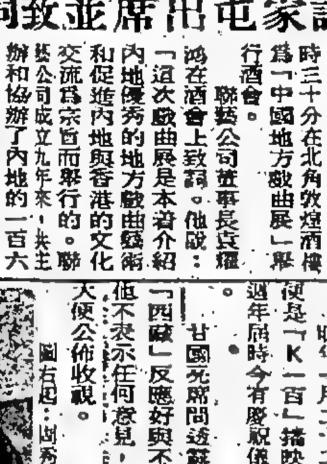
灣慶祝洪聖







展曲戲方地國中





林綺雯寧返港發展

華僑日報娛樂版 作者筆觸活潑有新意

**生**由彼得先生担任評介。

\*影星\*歌星的動態•

姐亞

每天收費

灣仔洛克道276—278號

英涌奏榮路12一18號

安發工業大廈9樓B3,991呎

售每呎230元 租11,000元

寫字樓

安陸商業大廈13樓B座538呎平租

工廠

永安大樓油藤地偉晴街

市區超值 商用單位 即買即用

《隣近新中港碼頭佐敦道碼頭車站

二三樓寫字樓由417呎至578呎,設獨立厠原

《住宅值餘數伙,三面單邊。由345 呎至372呎

代理人:永佳置業有限公司

地盤售樓處 TEL: 3—319895(銀日照常)

首期一成 分期廿年 勝過租樓

地下由488至506呎。 棲底高17呎 6吋

王 旺 **後德大度地舖 (大華戲院隔降)** 資用五百五十呎 租六萬三千元 電:5-252497 獎主洽

永安祥置業有限公司

■上落方便・適合烟酒、食品、雜貨等批發站

深水埗 嘉寧閣 重地下旺舖、蛋仟伍佰呎 北角渣華街18至26號

**雕鄰近順寧道街市**《地點適中》

0-427737 三面單邊由768至923呎 尚餘數單位每尺只售七百餘元起 汀九十一咪海景別墅(雨度) 可按八成《欲購從速 ■ 兩層 3000餘呎 花園約4000呎 ■ 兩層 1400呎 花園約2000呎 永安祥置業有限公司 獨立關墙 近至灣地鐵站 即可入伙 特平租售 接受任何合理還價 0-427.737

梯兩伙有入伙紙即買即

冷租處順昌有限公司5-438960

人登廣外星

太平行

皇后大道中20號 寫字樓招租實用面積計

中央冷氣系統

面大細寫字樓2000呎 650呎 130呎₹ 2 ) 九龍太子道西222A4/F1700 呎住宅》 25-459222 於仁有限公司洽

二)官塘廠房萬多呎或弍萬多呎出售

中環奥卑利街九號 新型唐樓

接洽處:香港房屋管理有限公司

超值高尚任宅。罕有兩梯兩伙

5-225546

住特價出售只餘旺舖二樓 三樓六樓連天台洽購處 結志街24號地下

浩楼 5\_\_443955

(西環北街 25號地下近正街市面積叁仟捌佰) **《尺樓高拾玖尺適合各行各業有意請電** 五——五四三七四弐程洽

丹桂路5號富澤苑即入伏、丹桂路6-8號簡翠苑。高榜路6號高雅苑 玉蘭路17號蘭桂苑 環境凹雅 設計新頭 分層出售 治膦處:①地盤辦事處 電話3-817810 地址:"九龍塘尾道205號 遊話:3-950942

商業樓宇招租

謝菲道460—462號 楊耀熾商業大厦旺舖及樓上

孖沙街5號二樓400餘火 歌賦街3一5號二樓及四樓

荷李活道257—259號地下及四樓 建租約出售息高

意各中地有

廠房租售

有意論電 K945830王洽 班免

巨箱裝滿

彩色生活 起展覽中 展出先進機械 一屆塑膠

心舉行 一業展



估中



餐譜 皇室

台灣渡假團 旅行社牌照 四天 \$688 No.240041 天天出發 韓國豪華團 曼谷芭堤雅 四天單人房 七天 \$ 2630 295 305 370 420 370 410 天天出發 北機票十酒店十接送 \$1100 天天出發

LILI

HOTEL NEW HARBOUR

慶州、濟州、釜山 韓國特平酒店 十一雙十台灣團 4/5天 \$ 2700 京南 \$ 180 京南 \$ 180 亞數1986 88年 亞都 \$ 250 金额人菩種植物 免费享用温泉浴 總統 \$ 340 ★總統府前盛大閱兵花車遊行★ 免费享用温泉浴 總統 \$ 340 LICENCE NO 350272

數 \$ 2200 洲 \$ 2350 北 \$ 770 京 \$ 850 國 \$ 1650

星加坡\$1080 印 尼\$2250 曼 谷\$730 馬尼拉\$1200 溫哥華 \$ 2400 愛門頓 \$ 2880

欧洲七國十八天 達度期四 造星期 三、日 天天出级 天天出發 250 250 230 470 210 490 10月2,3,4.7,8,9日出發

進星期一 三

達星期四。

连星期—-四-六 \$ 3630 \$ 4490 **漆理期四** 印尼卅天觀光團 (INDONESIA 30 DAYS TOUR)

HK\$5,200 JAKARTA - BALI - YOGYA 7 DAYS TOUR HK\$4,900.

達星期四

天天出级

**建星期二** 

達皇期二 四

连星期四个六

\$ 4190

\$ 5280

\$ 5480

\$ 2230

\$ 2730

\$ 2950

香港

酉

劦

會

員會

が要★旅遊観光★学生★移民特廉機器 ★ 七・八・九月巻位有限欲打從選 先版选制

國內專業醫療中心聯辦。有全身檢查詳細報告 食住行保証滿意、宵夜、野味及各康樂活動 杨遊:從化。天湖觀瀑。流溪河水電廠、小園林

七天豪華團。菲律賓五天

東京返港 第5190 第5

\$2370起 \$3399起 泰國 台灣 \$1770起 澳洲七天 \$7780起

國內、澳門酒店及港澳船票 中環德忌立街17-19號德和大廈4字全層自置物業

餘業時間朝九晚七

阿里山七天

·暢遊國父紀念舘、麥哲倫十字架 - 古堡、大富利渡假村

碧瑶、百勝灘、馬尼拉 **建二、五、в 出發** 五天遊\$ 1870



俗離山、溫陽 最新旅遊縣 **华娄凱俗離山賭場小華克山莊賭場** \*品階人參燉鷄、韓式燒烤

★免費伎生宴、歌舞娱賞、華生難忘 \* 乘搭大韓航空公司客機 · 早機出發 · 晚機返港 代訂樂天、華克山莊、世宗、亞都、希爾頓等酒店

**建期日》例假照常辦公** 為末梅島 占士邦島,布吉島,芭堤等 為一三六日出發八天遊 \$338 東南亞之人妖歌舞團

享受多次豐富海鮮大餐・嘉樂斯夜總會乳豬席

電話: 五本會設有 本會設有 貨不對 辦證 可償



再試



廣州花園酒店週年紀慶

# 大展鴻圖



年支持

夏威夷逍遙遊

詳情查詢請電

5天檀香山豪華遊

6天夏威夷列島豪華遊

3-660222 報名請到各大特約旅行社

新原原原原原原原原原

新加坡航空公司創辦新航夏威夷假期」

以來,旅客與年並長,際此8週年紀念

良機,特別推出優惠折扣,酬謝客戶多

成人收費(佔半間房

3;990

4,890

5,390

5,790

3,190

4,090

4,590

4,990

2,890

3,590

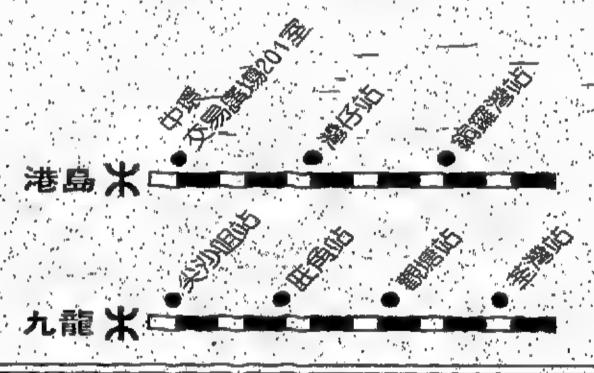
3,690

3,490

4,790

新加坡的多色彩

諮詢熟線電話 5-8339300



單人房

附加費

1,590

680

990

790

890

WITH THE COMPLIMENTS

Burroughs Wellcome & Co. (Hong Kong) Ltd.

> With Complements 凱都酒店供應(遠東)集團 HOTEL SUPPLIERS (For Bast) Corp.,

WITH THE COMPLIMENTS

**點華旅遊** 

公司致意 240017

百福旅遊有限公司致意 AGENCY

州花園酒店週年紀慶

幹渡假皆宜

Licence No. 350135

州花園酒店週年紀慶 賀

恭 賀

佳華旅行有限公司敬賀 香港中環太古大厦350399

州花園酒店週年紀慶

到的秋冬季衣料及成次已經隨稅入倉、待下月一 (特訊) 賽季將筵,秋凉就快來臨,夏季去年 存貨相當下

下月中開始推出,本港製的秋冬季成衣,亦如偏上市夏季农料及成农销售亦告結束。最近由海外及內地建留下 秋冬衣料成衣運來較少

期金(10)月

飾金

要許別

寓格林

个會差勁

但業内競爭更烈

3512

384

3650

黄入

3520

2915

3053

399

內外

秋冬衣料成衣

及白銀市價

3501

384

399

升跌

+5

3650

黄出

3530

2935

3063

陸續

運到

八倉待沽

天將盡秋凉快臨夏衣料成衣銷售尾聲

# 港貨出口競爭能力。中國推廣亦使本港輔口總值二四一億元,增百分廿八點一。有是月港製出口貨總值一四二億元,增 七月份本港外貿臨時統數顯示

6月百分之二十一點二。或四十程值二百四十八億三千四百萬元月本港製出口货品與6月12日內百萬元分之十八點五。

港轉口復甦。 有形貿易出現六億七千萬元份 場百分廿三縣三。轉口一〇五

級西蘭元

市開融金洲歐

挫續價金

融股市行情

-137.56 (18503.27)

155.15

6.7415

H-K+5

高掛匯

電市次件 業拆息疲中 回升

息 曹

增長

金高

開

破三千

東亞銀行提供 27. 日 三個月 貨幣單位 一個月 2,75% 2,75% E 50萬元或以上 3.625% 4.125% 4. 375% 5. 625% 5.625% 5.50% 9.50% 9. 625% 9.625% 西德馬克 4. 125% 7.75% 14.75% 加拿大元 7.75% 7.75% 14:50% 14.00% 6.75%

期豆市 八年前將

近期合約價升,逮期穩中偏軟全日共成七千一百一十三手

活躍

市

開聲

通 告 暫停辦理股票過戶

月二十五日至一九八六年十月三日( 兩日包括在內)暫停辦理股票過戶手續。

承董事局命 香港 一九八六年八月二十八日 香港太古有限公司

國大古集團

利昌金舖有限公司提供

價造糖期 軟偏中穩

京

價

美

元

些饭便成衣由街邊流動小贩贷货,不但搶去一些服勢而店的生意,多生意。還有中國大陸製造的饭價恤衫、西褲、睡衣、雞裝等。今本的大型百貨公司,競爭力顕著加强,日本製造的時裝成衣、跌式年夏季衣料及成衣實銷情况,大體上不會比去年差,只是樂內競爭

人之外

,本港穿着写铺及厚身外套的人極少一本港冬率天氣極少殿寒,雪鶴及厚身一迎到貨屋比去年減少,因爲去年尚有

画比占

堅挺

空運總

量增

成半

上 司,京行 五 亦東外被 四 产 的全是粉京胜息外 类

7年經香港航空運貨站處理的貨量總重將選四十八元估計只增百分之二熟五大爲增聲, 在新修訂增長

糖高

成

四角玩具及鐘波場的货品中。华

一种海域家亦獲得至。 一种域域,一向享有的資品,一向資品,一向資品, 一种域域, 一种域。 一种域域, 一种域域, 一种域域, 一种域。 一种域域, 一种域。 一种域域, 一种域。 一种域, 一种域。 一种。 一种域。 一种。 一种域。 一种域。 一种域。 一种。 一种。 一种

**水,上半年的滿意業** 該公司主席邳逸夫

△紫盛發展將於九月十日

**觀室悄緒仍溃厚焉。** 對該等大公司之實佈頗爲關注,投資人之優劣應具相當影响力。故此,市場

長實中

家預測

成交(手) 未平合約

數

有香港電視股份一位 放大及其有關的信息

**祭利據估計會有四億六千萬期業績增長可觀** 

1943/1945

3113

務亦均達到預期成績。董事局宣佈中期息每股務及海外發行無綫電視節目優良表現,其他業逸夫表示,上半年滿意業績乃由於電視廣播業地去年同期純利增逾三成。據該公司主席邵

客戶之業務繼續保持至上表示,由於定期推修工程主席簽門

億三

千萬

受到 (特訊) 據路透社 十二 (特訊) 據路透社 (特別) [計算] 於 (計算] 於

恒生指數昨日變動表

10,115AM

10.: 30AM

10:45AM

11:00AM

11:15AM

11:30AM

11:45AM

12:30PM

變動(點)

2:45PM

3:00PM

3:15PM

3:30PM

1917.00

1926. 63

1931, 10 1930, 56

1929.06

1927, 65

1922. 99 1924. 23 1920. 17 1920. 17 1921. 63 +4. 63 1922. 04 1924. 63 1934. 92 1932. 99 1932. 99 1932. 99

美國新公果厂 段 越一瓣进 專 嫐 元略數五九生,過值,三指 市被幅見,現午做大相批報報指有開價部

注擬

務 及 遊旅務業 四年大會勇一時該公司

忽名已通過

日元貸欵沉重 東協促其減息

**米收租為主要業務** 

香港電視

市轉現囘升,單而易見是受美國部市道出現較大的技術性調低。於昨 澳娛樂公司 下月中鄉 市事

定期維修業務保持爲水

港機半年溢利增 較去年同期佳。董事局議决派發中期息每股巨成。據該公司主席麥里士預測,下半年業績與上半年度遂利七千萬元,比去年同期增近三

一的股權仍為百分之本不足百分之為此,新思想因持有大股,佔友聯已發展

友聯銀行股份的建一本不足百分之基础一司以每股三角價格 大股,佔友联已签行体部)新思想有一時,只收到七萬零三年股股。新思想有一种,只收到七萬零三年股權仍為百分六十一點六。新思想所本不足百分零點一。新思想所

新思想收購建議 **友聯股東反應※** 

銀行利率暫不會因此次美國部份銀行越息隨 銀行利率暫不會因此次美國部份銀行越息隨 與行政監性反應。下午收市前做假之復起 與行域息消息延延,第一年收市前做假之復起 與行域息消息延延,第一年收市前做假之復起 與行域息消息延延,第一年收市前做假之復起 與行域息消息延延,第一項利好消息, 與行域息消息。 一項和份數 一項和好消息, 一項和好消息,

幅

升大數指市收日前比,市收五 增幅大亦量交成。八四點二三

股

待長實和黃中期消息

彈

Ļ					11						
F	I&	些	FÜ	交	樓	<b>B</b>	丰	<b>(</b>	月盐	tB	)
				總額					知	- <del>5.</del> ,	

恒生治數: 1932.99升15.99 香港指數: 1209.71升11.12 恒生分類指數 金 融: 1307.18升 8.22 地 產: 2363.71升20.10 公用事業: 2628.50升22.64 工 商 業: 1789.61升15.92 香港分類指數 金 融: 1052.74升 6.47 綜合企業: 1320.06升17.03 公用事業: 1222.60升10.55 工 菜: 1231.76升 0.69

酒 店: 1052.18升 3.00 產: 1254.50升12.90 十種成交金額最多股票 十種成交股數最多股票 成交股數 4,320,000 成交金額 股票名稱 29,537,900 長江實業 4,112,000 2,862,000 太古洋行A 26,862,069. 21,532,472 怡和控股 2,552,000 和記黃塊 21,061,455 2,531,382 匯豐銀行 17,679,228 17,606,525 大**被侵先股**信和置業, 2,515,779 新鴻基地產 2,390,000

The state of the second section of the second	•	'A		Name of the case of	
國泰航空	16,353,1	00'	, 信和	置業	2,390,000
<b>哲生银行</b>	16,309,0	95 .	置地		2,276,105
置地	14,359,6		亞紐		2,208,000
新世界發展	13,285,3		其士		2,026,000
股票名稱	前收市	最高價	最低價	收市價	成交股數
( <del>-</del> )	金融類				- , , , , , , , ,
東亞銀行(除)	17.90	17.80	17.60	17.60	98,980
恒生銀行	33.50	34.00	33.25	33.75	486,050
工商銀行	0.47	0.47	0.47	0.47	73,300
<b>運變銀行</b>	6.95	7.00	6.95	7.00	2,531,382
豐隆投資	0.87	-	1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 -	- <del> </del>	,
國銀亞洲	0.085	0.085	0.08	0.083	207,182
<b>治和證券</b>	14.50	14.90	14.60	14,70	95,605
塞率銀行	2.75	· · <u>·</u> · .	<u> </u>		
新鴻基	1.15	1.15	1.14	1,15	49,000
	0.65	0.65	0.63	0.64	422,724
友聯銀行 永隆銀行	25.60	25.70	25.60	25.70	7,172
	公用事業	類	<i>.</i>	**	
中華電力	: 16-40	16.50	16.40	16.40	432,855
	and the second s	-		4.0	

75,000

247,085

701,945

259,669

102,817

318,000

9.15

9:10

3.325

蜆壳電器

南海紗廠

南聯實業

王氏工業

長江製衣

体易達

中華巴士(除息) 12.60

健道公司

中華煤氣

港燈集图

電話公司

九龍巴士

(三)綜	合企業	<b>I</b>	5		
<b>市合企業</b>	8.60	8.65	8.60	8.60	15,000
<b>夏</b> 威國際	0.68	0.69	0.69	0.69	26,000
9生生 🔻	2.725	2.725	2.725	2.725	10,000
主土集團(暫停牌	)—			ا ر کندار	
月一太平實業(除息	1)4.05	4.05	4.025	4.06	52,000
口記黃埔	33.50	34.25	33.50	34.25	621,652
<b>吃龍集團</b>	4.25	4.30	4.25	4.30	3,400
<b>二类投资</b>	40.00	40.25	39.75	40.00	25,900
台和这股	15.50	15.90	15.70	15.80	1,367,791
<b>同盟</b> かんか しょう	4.80	5.20	4.80	. 5.20	74,000
<b>多倉</b> 興	1.86	1.86	1.86	1.86	12,000
密智發展	0.048.	0.049	0.048	0.049	320,000
条那美(香港)	1.45	., 1.45	1.45	1.45	712,000
<b>退岛</b>	2.875	2.90	2.875	2.875	330,000
<b>罗光實樂</b>	2.025	2.20	2.075	2.125	808,640
太古洋行A	<b>14.00</b> a	14.20	14.00	14.10	1,902,147
香港電視	< 7.95 ··	7.95	7.90	7.95	176,000
<b>永安集團</b>	1.88	1.90	1.87	1.90	454,000
二字	2.45	2.45	2.425	2.45	64,000
エ(四)エ	業類				
實力電子	0.76	0.74	0.74	0.74	150,000
其士	0.97	0.97	0.96	0.97	2,026,000
裹力投資	1.09	1.09	1.09	1.09	84,000
量魚伽	4.10	4.10	4.10	4.10	19,000
<b>依利安達</b>	0.245	0.245	0.242	0,242	557,000
<b>愛美高(除净)</b>	0.58	0.59	0.58	0.58	610,000
<b>                                      </b>	8.25	8.30	8.25	8.25	67,600
金山實業(除息)	1.40	1.40	1.40	1.40	148,000
<b>春极工程</b>	33.50	33.50	33,25	33.50	24,300
<b>惡昌電機</b>	5.40	5.60	5.50	5.60	- 354,000
<b>翔过青菜</b>	1.50	1.51	1.50	-71.5L :	48,000
能選科技(暫停開	. J	, ' <del>'</del>		· · · ·	
南順 .	5.35	5.50	5.35	5,35	33,600
南豐紡織	39.50	•		·	S. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1.
<b>南洋紗廠</b>	83.50	85.00	85.00	85,00	2,000
樂聲電子	0.56	0.56	0.54	0,55	156,000
<b>彩星集</b> 面	1.36	1.38	1.36	1.38	126,000
利民實業	1.96	1.94	1.92	. 1.92	50,000
-1-000	10.00	and after the same and			4 =

13.60

0.67

1.17.

30,000

21,000

30,000

133,188

12,000

1,931,000

0.68

9.70

1.45

8.20

1.19

12.80 12.70 12.60 12.60

1.17

前收市 最高價,最低價,收市價。

股票名称	前收市	最高價	最低價	收市價。	成交股數
(五)地	產建築				
<b>陶化大</b> 同		22,80	· A	22.80	5,000
亞細安	0.159	0.164	0.158		2,208,000
世紀城市	0.102	0.102	0.101	0.102	200,000
長江實業	24.20	24.40	24.20	24.40	1.213.500
莊士讃樂(暫停牌	· — (1		<u> </u>	-	A
四海地產	3.15	3.15	3.15	3.15	28,000
遠東發展	0.415	0.415	0.41	0.415	888,000
第一城市	۳ <del>سسّن</del> ر		-	1	·
金山地產.	0.59	0.65	0.59	0.65	220,000
<b>应</b> 君	0.82	0.83	0.82	0.83	1,297,430
恒隆	8.15	8.35	8.15	8.35	494,500
夏利文	4.00	4.025	4.00	4.025	38,000
恒基兆業	2.60	2.625	2.60	2.625	902,000
協成行	3.10	3.05	3.05	3.05	6.200
置地	6.30	6.35	6.30	6.35	2,276,105
医地侵 先股	6.10	6.20	6.15 🐍	6.20	66,990
信託A	11.40	11.40	11.40	11.40	179,000
合和實業	2.225	2.375	2.225	2.325	1,292,000
新昌集團	1.62	1.63	1.62	1.62	502,611
新昌地產	0.76	0.78	0.76	0.78	26,000
利量 <b>地程</b> 看候與業	0.72	0.72	0.71	0.72	1,500,000
	3.15	.3.15	3.15	3.15	32,000
明輝發展		0.155	0.151	0.153	58,000
建煌新記	0.154	2.00	2.00	2.00	100,000
利與發展	1.99	1.30	1.27	1,29	× 58,000;
利安地產	1.26	1-20	A. 201		
大富地產	0,56	0.00	2.20	2.20	47,214
美居集團	2.20.	2.20		13.00	24,000
萬邦投資	12.40	13.00	12.50	2.575	922,963
新城市	2.475	;2.575	2.50	6.70	1,994,560
新世界發展	6.65	6.70	6.60 E 15	5.15	9,627
百利保	5.15	5.15	5.15 1.41	1.42	48,038
保斯建築(除息		1.45	6.35	6.35	142,750
聯邦地產A	6.30	6.35	,	0.78	1,094,000
瑞安	0.76	0.78	0.77		2,390,000
信和音楽	0.92	0.93	0.91	0.92	2,030,000
信和地產	0.99			5 00	133,040
北安地產	5.20	5.30	5.20	5.20	100,040
<b>準信地產</b>	0.70			6.00	114,000
大新公司	6.15	6.20	6.15	6.20	114,000
新鴻基地產		· ,——		F 05	105 000
<b>理</b> 望太平洋	6.85	7.10	6.90	7.05	105,000
大昌地產(除息)		2.075	~	, ,	
大生地產	1.54	1.54	1.53	1.54	24,400
秦盛發展	2.375	2.40	2.35	2.40	273,750

	品但化胶	段。	<b>公</b>	E	。較二 早日
聚名稱	前收市。	最高價。	<b>最低價</b>	收市價	成交股數
德地產	1.52	1.51	1.51	1.51	6,400
實地產	0.134	0.138	. 0.131	0.135	4,112,000
<b>a</b>	0.68	0.68	0.68	0.68	88,000
光地產	0.69	0.70	0.67	0.67	640,500
<b>秦建</b> 某	4.425	4.45	4.425	4.45	70,000
(六)	會均運輸到	題			
<b>家航空</b>	5.70	5.75	5.65	5.70	2,862,000
<b>举造船</b>	0.94	0.94	0.93	0.94	329,000
龍倉	8.05	8.15	8.10	8.10	1,308,068
<b>「邦航業</b>	4.30	4.30	∴ <b>4.30</b> ∈	4.30	4,420
全資倉	2.475 2.60	2.40 2.65	2.40 2.60	2.40 2.625	4,000 1,297,625
要國際		2400	2200	2.020	1.00
<u>(t)</u>		15.	<u> </u>		
<b>「</b>	1.04 0.40	0.41	0.41	0.41	8,000
東酒店	4.275	4.25	4.25	4.25	45,000
「題 <b>華酒店</b>	53.00	54.00	53.50	54.00	8,000
港企業	34.25	34.25	34.25	34.25	1,000
酒店	3.40	3.425	3.35	3_375	151.000
<b>麗華酒店</b>	2.35	2_35	2.35	2.35	98,000
f世界酒店 Separe	2,00			2.05	30,400
5樂酒店 7豪酒店	1.30	1.32	1.31	1.32	117,493
	百貨業及	其它		5	
栄家学	1.37	1.37	1.36	1-36	410,000
德石油		•		<u></u>	
勝太平洋	26.70	26.70	26.00	26.10	73,595
E即機構	1.29	1.30	1.27	1.28	842,000
e卡佛 A	12,40	12.50	12.40	12-40	40,000
Z 興	7.40	7.45 · 3.10	7.40	7-45	80,586 10,000
工實石	3.05 3.15	3.20	3.05 3.125	3.05 3.15	1,768,000
<b>郡氏</b>	1,92				T 9 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4
<b>治與</b>	19.20	19.10	19.00	19-10	2.000
·C施···································	1.44	1.44	1.43	1-44	60,600
	認股權證				,
<b>非燈債券</b>	99.0%	99.0%	99.0%	99.0%	752
B/EIII 及 植證8		20.10	20_10	20.10	14,510
<b>营地债券</b>	93.5%	93.5%	93.5%	93.5%	403
登地認股權證8		11.80	11.60	11.80	7,499
量地認股權證9		2.15	2.10	2.10	286,115
和黄债券	97.0%	95.5%	•	95.5%	52
和黃認股權蹬8		19.40	19.30	•	100,998
台和認股權證9		1.24	1.22	1.23	159,472
九倉債券	91.5%				
多學幻段權證8	6 1.59	1.60	1.48		449,952
	( )	料由聯合	交易所把	と供う	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·

萬

餘居民

屋邨

保證即有四

島

品

百五萬

電安全

業大厦

小 門 脚 三 條

大需求

料資育教民公

建出無雙的台灣橫貫公路。 一屆羅新界的流動郵政局。 一多秋葉墨奶炎熱·D美容要熟試提供

新界原居民權益完如何

基本法諮委會成員

決召集研討會闡

今採臨時 交通措施



新)新界原居 其子女准督及港身份對權益極關心放英歐華僑因棄港身份對權益極關心

海港酒店之夜

豪華冷氣旅遊車遍遊港九新界

入住新開幕海港酒店豪華客房 )享受酒店泳池及健身室新設備

4)海鮮晚宴盛設於東園海鮮酒家

5、)中式早餐於酒店內福滿樓酒家 6)漫遊港灣道公園晨運賞花獵影

(7)藍地妙法寺冷氣廳堂享用上素

(8)專訪尖鼻嘴遠眺邊區景色如畫

(9)遍遊大埔蓬瀛仙館及雲浮仙館 (10)海港城頤和園普海鮮鷄燉翅宴

新界一天遊 日期:8月31日行程照上列⑥——⑩、费用:188 麗豪酒店兩天自由團 \$288天天出發

包括:住宿豪華雙人房 豐富自助早餐及的士高舞會

群騎七海旅運有限公司牌照號碼: 情詢七海旅運有限公司第50313 九龍: 旺角彌敦道 748 號始創行1004室 3-910605

元朗 區 高 宗 歌 照 等 宗 歌 祭 等 一 千 居 民 綜合策會是實門券備索綜合晚會實出中秋

廖堯



廖烈文艺

核子能發電廠不是原子 育

港大學生會「學生參與校政」報告

要讓學生積極參

校方應放寬資料

年青名廿拔選會年青港 師導營令夏任担國美赴 週八期爲往前間期月八至月六年明 用费票機份部及费序程付醫者加參

HIGHER EDUCATION IN

# 刺瑪利亞夜書院

■本校爲全港最具規模之預科書院,提供多項最完備之課程,務使學生就其志向選讀。全部課程及師資均 嚴格轄定,故歷年各項公開試成績皆極之理想,廣爲新聞界報導,此乃師生共同努力之成果。

G.C.E.選修科 Subjects for both 'A' & 'O' Levels

English Language Economics | Business Studies Accounting Constitutional Law General Principles of Socialogy" Psychology Social Science Physics |

Chamistry

Pure Maths.

Applied Maths: Computer Science Computing Studies Electronics . Surveying **Building Construction** Engineering Drawing Painting Art & Crafts P/8 Finance Statistics Government & Politics

圖青山道正校:九龍,深水埗,青山道339-345號(祥發街口)

電元洲街女街:九龍・深水埗・元洲街231-237號(金塵酒模對面)

·圖靑山道分教處:九龍,深水步,靑山道25-35號(嘉頓酒模對面)

港大入學試本校獲優良科次達五百八十,

三科優良者百餘人,成績爲歷年之冠。

電話: 3-611819 3-616809 3-616555

電話: 3-861365 3-866771

電話:3-615147-9(三線)

H.K.U.F.6-7 Use of English

Business Studies

Govt. & Politics

Sociology

Psychology

偷大校外學位 (Tutorial Class) Chinese Language B. Sc. (Economical) Chinese History Economics B? History : Element of Statistics Geo graphy Maths, for Economists Physics | Banking Chemistry Introduction to Sociology. Biology Pure Maths. Applied Maths. Economics Principles of Accounts

LL. B (Law) Constitutional Law English Legal System Criminal Law Law of Contract

厅.5重读班 Arts class Science class

Commercial class

其他課程 ●英語課程 - / (分初,中,高班保送) 雪考) LCC簡料課程 (選修或證書班 保送LCCI及 Pitman

■紅磡分数處:九龍・紅磡・漆成道272-274號(蕉湖街□) 電話:3-330271-4(四線) 圖北 角 分 校:香港、北角、英夏道335-341號恒生銀行大厦 電話:5~668515-8 職香港仔分數處:香港仔大道52-64號(毗鄰香港仔中心)

電話:5-8149770 5-8149381-2 爾屯門分牧成:屯門仁受堂園2-4號(何稿堂對面) 電話:0-865500(三線)

COLVERNATION OF OVERSEAS SECONDARY SCHOOL 加量、次海外中學

**魏招收一九八六/七年度九月份新生** (F3.4.5或6) 肄業生可申請入讀本校之 (十一、十三及十三班)。

本 校寫唯一在加拿大註册而在香港開辦 之加拿大學制中學,教師均有安省教育

**救服。學生畢業後,即獲頒發加拿大安** 大**陷省之中學榮譽畢業文憑**,本校同時 保送者同學就讀加、美各大學府

一(聖思定中學幼稚園內

校址 2 九龍界限街166 - 166A TEL: 3-361116

\* 可申請本地數 等準點計劃 Under the Local Education Allowances 166-160 BOUNDARY STREET, KOWLOON TEL 3-36416-7



|明愛鶴用夜中學-堅道 Caritas Practical Evening School-成人夜中學(英文中學會考課程

86/87年度招生通告 現已接受報名

- 1. 實用商科班(F.1-F.5)—— 中、英

數、會計、打字、經濟、中史 2. 實用工科班(F.1-F.5)——中、英、 數、繪圖、物理、金工/電工 \*F.1-F.3各班由政府補助

一九八六年九月二日 開課日期: 星期一至五(6:30p.m.-9:30p.m.)。

具有關或同等程度之學生・ 申請資格: 可申請升讀適合之班級。如曾 修讀本校所提供之科目而獲 及格者・將優先取錄。

申請者需携同報名費伍元及相片 兩張親臨堅道二號481室報名並 安排面試・本校不設入學筆試。

星期一至五 (10:00a.m.--9:30p.m.) 辦公時間: 星期六 (10:00am.—4:30p.m.)



Business Studies (F.7) Pure Maths. Applied Maths. Psychology History : Govt. & Politics (F.6) Geography : Economics 專設 F. 7課程着重試題分析,配合考試發展趨勢,制定溫習方針,引進答題之最新技巧,全力為有志 攻讀港大之同學提高其入學機會。 本校並爲重讀生提供特別之助學金計劃;有志重考之學生可憑AL考試之成績向本校校務處申請。 修築其他預科課程或具同等學歷之學生,可憑其個人之公開考試成績及校內成績向本校

申請就讀,有關詳情,可向本校查詢 :本校設有獎學基金獎勵品學兼優同學攻讀・並協助家境濟資學生申請如華僑日報 或賽馬會助學金,香港扶輪社助學金及教育署高級程度政府生活津贴等。

五、報名日期:由即日開始、歡迎查詢、專人解答、印備預科手册、電索即寄

		٦,		7	2.4	,			•
	,	1	L	1	Ĭ	校			1.
	١.					11.0		٠, ١	
	-					¥¥.		rii i	
						09			13
	- 100	Dis.		1.7			'	. /	, þ
	17		-ic	3-	btt	819		,T"	100
ų									

HONG KONG SCHOOL OF COMMERCE

業信礼、進出口文件及計價、辦公室實務、商業學、電訊實務

(2)SECRETARIAL STUDIES DIPLOMA COURSE 秘書文憑班

科目:海記及會計、透記原理及速度:打字、報題及電機打字:文字處

(3)ACCOUNTING GROUP CERTIFICATE COURSE 會計全科班

九月阴課、簡章備索、額滿即止

夜校全科班

MANAGEMENT 行政管理課程 SECRETARIAL GROUP 指書課程

凡學生依本校規定修業期滿、胶積及格者。可免考英國AIA·ASE

選修課程

旧M 電機打字/文字處理

速記理論及速度

商業交話會話

秘書實務(Pitman 商業信扎(Pitman

\* Stage | & 11

\* IOB Local Stage I (5 subjects)

COMMERCIAL GROUP 商科課程

商業及專業

商業英文(LCC

**选出口文件及計價** 

統計/資料分析/市場の

ACCOUNTANCY 全計之料課程。BANKING: 銀行公會試課程

理》電腦打字,商業信扎。秘書學、進出口文件及計價、電訊實

9-MONTH FULL TIME COURSES

BUSINESS STUDIES DIPLOMA COURSE

保线:LCCI 及Pitman 公開考試》並可重報HKCEE 1987。

保送:LCCI 及Pitman 公開考試,並可重報HKCEE 1987。

香港稅法,資料分析。

香港稅法 南葉電腦。

保證:: GCE.及LCCI 公開考試。

AIA (Foundation &

ABE (Part | & II)

會計及成本會計

合計中則(SSA

(C.C.) 試題溫馨班

中高級成本會計

中文海記會計

初中級簿記

高級高等會計

Professional)

等專業學會基本課程考試》

保绝: GCE 及LCCI 公開試。

青山道分牧艦 電話: 3-615147 - 9

九龍治底池響數近501號

日校全科班

商科文憑班

紅磡分数属 九雜紅風漆桌道 電話: 3-330271-4

香港北角分校 香港北角英座近 335~341號恆生銀行大厦

香港仔分数處 香港仔大道52 - 64號 ( 青解洲大精寮 ) 福語: 5-8149770

學申

Social Science Class

Use of English

Sociology

Psychology...

Economics

电门分数成 4門仁愛堂團 何極性書院對面 電話: 0-865500

憑實考成績單,申請入學

憑會考成績單,申請入學 F5(重讀生 憑原校成績單,申請入學 F4-F5 : 獲政府派位者 學費全兒

誧

F.6 劍橋班·G.C.E.· TOEFL

聽覺理解能力。並可幫助英文中學生及會考

拼音班、會話班、文法班、TOFEL

增辦LISTENING COMPREHENSION 聴解

生在 Listening Comprehension考取優良成績

牛頭角英文夜中學F:1 F.5

文理電腦組增辦會考選科補智班

(日夜校):旺角水渠道 38-42 號二樓 (近凱擊戲院)

校)。紅磡必嘉街老龍坑街口

Scheme

自夜校):旺角磷酸道644號三·四樓(注意:報名請上四樓

在中學》:九龍牛頭角定業街48號(聖思定英文中學內

:牛頭角定業街 44-45號 … (近友聯銀行)

Engineering, Electronic Systems. \*QUEEN'S UNIVERSITY OF BELFAST BSc in Computer Science, Physics, Chemistry, Biology, Mathematics, Combined Sciences.

BErg in Chemical Engineering, Civit Engineering, Mechanical Fees range: £2100-£2900 China Underwriters Center, 88-91 Gloucester Road; Wanchal (5-8336193) from 10AM-1PM; 2PM-6PM on Thursday, Beptember 4 to Saturday, September 6, 1986.

招生通告

F.4 F.5(文、理、商科)新生

F.1-F.3 政府派位生學費全免

(派位生可代辦轉校轉網手續)

單,派位證及原校成績表到校辦理。

全校冷氣設備

〉校址:油麻地彈敦道483-485A號

電話:3-7805741 3-882692

- 擬申請入學之各級生,須備成績

(並可選修電腦及打字課程)

F.5 重證生

F.6 預科生

**VORTHERN IRELAND U.K** 

In Accountancy and Computing, Sport & Leisure Studies

Biology, Biological Chemistry, Chemistry, Mathematics, Combined

Transport Technology, Social Administration, Housing Studies

(Mechanical & Electrical), Manufacturing Engineering, Civil

BSc in Banking & Finance, Physics, Physical Electronics,

Sciences, Computing, Building, Psychology, Sociology,

BEng in Building Services Engineering, Engineering

UNIVERSITY OF ULSTER

教育版主編

削

佈公單

本校開設課程

)偏大普通教育文憑(G.C.E.)

香港高等程度會多(中大入學試)

文、理各科。

文,理各科。

文、理各科。

新生報名、註册:

校址:九龍新蒲崗景福街96號

開課日期

生

文理預新爽校

本校於本學年開辦電腦科。課程除適合學生投考G.C.E.O.L.Computing Studies

●任何四科 日 級或以上者。



申請入學條件"

考生在一次中學會考中獲得

●六科合格(包括中、英文)而總分達10分或以上香

●六科合格(包括英文及一科 °C ′級)而總分達10分或

( 英它入學條件 蔣向本校查詢。

:九月三日(星期三)

電話: 3-289957 \* 3-289958

University Entry 1986

We have information on places available in

British universities for 1986 entry especially for Business, Accountancy, and Computing

Information and Placement

FREE of Charge

Call AcademicAsia 5-8339173

加參迎歡行舉末週本定

Business Studies

結總程課紙報辦舉育教人成愛明爲

討研共者加參與者程課撰編位六由

中國語文

英文打字

商業知識

電腦概算

經濟

會討研「育敎人成識認

詞

及A.L.Computing Science外,亦適合彼等升學及就業之用。

辦公時間:星期一至五:2.00-5.00P.M.;6.30-8.30P.M.

: 6.30-8.30 P.M.

本校有設備優良之電腦室供教學及學生實習

一) 高級程度科目:八月四日(星期一)

FI - F3: 獲政府派位者,學費全免。(代辦轉校轉綱手續) F4-F5:獲評校試派位者,可申請獎學金。 F4(文·理·商)新生: 凡中三評核試落選者,可帶成績表及中三 評技試成績單申請入學,家境清貧者可申請助學金 (文科班) (理科班) (商科班) 可報考 L. C. C. 及 PITMAN

校、址:九龍大角咀裏書街38號(大角咀碼頭)紅實石滿樓便) 10,13D,16,32,33A,37,44A,46,66,72B,87號巴士總站 15 3-964621 3-964519

途出口實務

建訊理論系

香港稅務

①F4 交組及理組新生(學費\$395全年十期) ②F5 文組及趣組制生反重版生(學科\$350至中儿别) ③ F6 中大預科文組及理組(學費\$400全年九期) ②台大先修班文組及理組(學費4400全年九期)

學,修畢一年課程,可投考台灣及美加各國大學 3-834334

五湖學院 加拿大多倫多

CANADA M6P 2K6 1.一九八六至八七年11、12、13班新

英文中級簿記

英文高級會計

統計學。

商業法律

電腦板鎖

2.語言中心英文速成班 辦事處電話:5-293621 5-294893 香港灣仔軒尼詩道四號先施保險大厦 看新 85916 CANAC HX

220-227090

英數理化合格班 小學補習、上門補習 自設校合: 師簽優良

優越補習學會 電話:3—930005/3—904187 |地址:九龍旺角深水埗基隆街11號 二樓全層(地鐵太子站太子 道西砵閩街出口轉右)

中學附加數。 歷屆AL 及 GCE 純應數解

答出售。

3. 留英學生數學輔導。 佐教道吳淞街 150 號實體商 中心3字模5號室 K 7224103 2 庭知。

城市商業管理學校 CITY COLLEGE OF COMMERCE

日花校校址:九能油堆地满栽进198-500號一至六樓(泰盛商票大厦)

· 依得点:二楼(·2字)。 3-858577 · 3-853568 · 九龍正角頭投道570-572號一至六樓(港利商業大厦) 校传承:二禧(2年)(3-7806173)。3-7805487。 香港網線灣新尼特達458-468號四至六樓(金牌商業大厦) 融条体接上)·校存成:四栋(3字)·5-8912090, 5-8912110 香港性编建品119-127就三楼(2字)近高隆海镇 5-461226 九龍大埔進244-248號(花校)近县城沿楼(空路加雪院内) 3-853568(日) 3-7770282(夜) 3-7798811(夜)

New Classes Commence in September 1986 (九月份新班通告). FULL TIME DAY COURSES 日校全科班一只收女生

Commercial Studies Course 商科班(上午班及下午班) 學制:本商科班以入個月期間完成相等於其他學校商科班一年之課程,修業期限 者。可将任各大商行行政文员、包含及合计等版位。 : 動中高級薄記、微文速記、商業會信、進出四實務、轉公宣實務、私會實務 打字、重視打字、做形面压损易操作及實習、電訊理論及實習、社交儀息 輔導科目《香港教法》合约法。商科教育電影及幻影片示範及詳解。 Secretarial Studies Course 私書班(上午班及下午班)

學判了本私書班以入個月期間完成等於其他學校私書班一年之課程,修業期滿者 可非任前行私當。这把哥及行政文员等敬位。 科目、论文这把、私含實務、外把合計、商業合作、進出口實務、解公室實務。 打字、電視打字、微形電腦簡易操作及實習、電訊理論及實質、社交優惠 站学科目:香港税法、合约法、商科教育需影及幻影片示题及祥解。 Teaching Aids 本校政備及數具與美國商科和書專業學院相同

Micro-Computer Rooms 微型電腦室 Telex Rooms 定机實質室 Electric Typewriting Rooms IBMを模打字室 Audio Typewriting Rooms 视线打字室 Office Equipment Practice Rooms 学生大保實等室 Commercial Education Studies。 南科教育電影室

PART TIME EVENING COURSES ( 夜校) 收男女生

Banking Course (AIB) 英國銀行學會試全科班 學制:四個月結果,在銅鑼灣校(射尼封道458就)上煤口 果权 : Local Stage i Examination of The Institute of Bankers 科目:經濟學、會計、法律概論、銀行學、英文 () Electric Typewriting Course IBM 電機打字班

學制:兩個月結業,在銅鋼灣較 (杆尼特進458號) 及旺曆較 (頭較進570號) 上課。 科目:IBM電視打字(包括Telex)

Commercial Course (Evening) 夜校商科全科班 學制:三個月結常 科目:海北、商業書信、進出口實務及C.L.F.

& C.I.I. Calculation 迎出口實務及計價。 Principles of Law

上某地站:夜校商科全科班在下列校址上课:

Import & Export Practice

Commercial Correspondence

(一) 香港西區校: 德辅连西119-127號三樓(近高隍酒樓) 5-461226 5-476464 「二,九龍大埔道夜校二大埔道244-248號(聖路加書院內)3-7798811 (夜)· Single-Subject Courses 退修科 初版算记 Shorthand Theory 建化现益 Elementary Bookkeeping 建把速度 Shorthand Speed Intermediate Bookkeeping 中級簿記 Typewriting Higher Accounting 高級會計 Electric Typewriting Costing Elements of Banking Hong Kong Taxation Economics.

商兼结扎

. 法律概論

之中带。正教及分校被合管集教会会定

杨囊、克什独蚕、故能按出足多资源增

·政策·提高数學質素。

初中級英文簿的

英文打字。 電訊理論及操作 5章

電腦關係操作

洲公宝實務

分校:葵涌和宜合道一號

F.1-額滿 F.2-F.5各級尚餘少數學額 接受申請,報名從速

本校管教殿儀,師責優長,各教師之 任教科目 - 皆為其大學經修科 -F.4以上精纖顯義。專資導師課餘小





獲退還全部學費半數 保証參加英文優良班同學若未能 在會考中取得C級或以上成績 將可獲退還全部學費三分之一。

英文優良課程

數理化合格課程

英文合格課程

保証參加合格班同學若未能在會

考中取得上級或以上成績。將可



# 功課督導班

本班由經驗教師,以小組形式督促學生 完成學校指定家課,溫習各科課程和準 備考試。並提供有效讀書方法及培養學 生學習興趣,以鞏固學業基礎。

級:小學₽.1─₽.6 中學 F.1-F.3 督導時間:逢星期一至五上課, 設早、午、晚班。

費:每月260元 報名時間:星期一至六 上午九時至下午九時

上課地院 一)公主西等語文書院《西區》 香港大道西428號3樓 5-403882 一利理智夜校 春富

香港報會修業官道55號 5-513501 三利瑪麗在校(親塊) 九龍協和街223號 3-893289

# 一)小提琴班

本班以提供有系統之小提琴訓練課程及 培養學生對音樂與趣爲目的,採小組教 授及個別指導形式上課。

上課時間: 逢星期六下午3:00-4:30 費: 毎月170元 (小提琴由學生自購)

# 二)兒童畫班

本班旨在培養學生對繪畫之興趣及啓發 其思考及創作能力,採小組教授方式, 學生可參加適合個人程度之小組進修。 上課時間: 逢星期六上午11:00-12:30

學 費: 毎月120元 報名時間:星期一至六

上午九時至下午九時

上課地點:地利亞預科夜班(太古城) 香港太古城太豐路

5-681134

# 劍橋商學書院

1986-87年度日夜校入學申請通知

特點:●是培育有志進身工商界人仕之事門商科學府 ●特聘中外籍而持有學位之專業人任任教及制定教學進度務求配合工商社會及考試之器。 ·●師資優良·設備齊全·課程程度高·劍橋所頒發之文憑·已獲得多個專業學會承認。 ●設有電腦、電訊、打字、視聽打字及活動語言室強化專業技巧之培訓。

●墨生均獲安排到各大機構實習或探訪,務求達至「理論與實踐」之目的· (保送投考 LCC. Pitman

全年制證書/文憑課程

RSA.87中學會考等試) 7. 中四商科/電腦班

# .商科證書班 8. 中五商科/電腦班

2. 秘書文憑班

3. 全日制行政秘書文憑班

4. 會計文憑班

5. 英國行政會計學會:

( 1AA EXAMINATION )

6. 倫大預科班 保送87倫大考試)

英專全科保送87年

中四保送投考88年

9. 中五秘書班

10.英專全科班

(分小六至中五程度)

重讀生 中五保送投考87年中學會考 | 免試入學

凡有志申請就讀以上課程人仕,請於辦公時間(達一至六 上午九時至晚上九時)携同學歷證明或工作證親臨本校彌敦 道719號銀都商業大厦③至⑤樓辦理或致電3-953113查詢

開課日期九月十日 索章報名電梯按③字 充補家餅

色雄

影院 聯合廣告

**国**公

演導徹張

克徐曼

宜不登兒

世面貨日

鬼有屋雞隔 波風城龍九夜午頓盛華

彈笑爆再寶德

1937 血滴一第

飛岳場 頭叩師拜 錯父錯

天兩後最

輪首港全

性

體

驗

天兩後最

延勿看速

周 狄 張 發潤 龍 榮國

色雄

核残神恐突忍秘怖 世界奇

絲亞施妞艾雅白連角女鳳獄一 桃姫維:曼。麗黛:主一飛黑

尊故的聚凝淚血。

演導偉觀劉

殭

聲凱都京 精五**调二第**选品

作今銀出一核殘神恐嘔你幕現齊突忍秘怖 聞奇界世,

不兒電腦成淚以海天走影法英宜電影人的拍血角產過師攝美

女您場四士女好點場今京 租少性點。護色半十早都

大冒地油 | 行哈福 | 老失龍今 | 財牌 | 龍 | 動林星 | 豆婚華早

都富。3 429997 石 k657116 天兩。後最 製攝室作工影電。品出城藝新

李 朱 發周狄榮張 唯子 念實 潤龍 o 國 色本雄英

好讚公利犀得爆 女與男 類 教師教令

天兩命後最 製頭室作工影電。品出城藝新

等 朱 **發周狄榮張** 維子 意 **週龍** · 國

好讚人利犀得爆 杏紅心花物拿霧

場五条後最 一款責人歸司公寶德 勳建岑漢耀吳

1 韓出大度三 活血資金。

情下地:映天明 水一第 第

本印新全作機變 He poset stalling

> 迎歡受最·座賽球全 !觸接新鮮新 豆老槍替。拿紫

犯囚女辱淫。官級態變 超玉春明大。快览新今 屏滿 光 車火樂早

兩 12 時半點間 海上

七三九一 **微張:演導大** 宜不宜兒

集讀生先屍殭 寶金洪製監 偉觀劉演導 劇子北場今 主玉 南正養 風戲梆河夜 演聚發光英鳳彪 妹嫁馗鑓 仔妹觀

集積生先屍膏 傷早華光

我有必何

女與男 師女好場公南 教色:餘昌 EVER LIVING.

KWANG CHOW

閩外外冷三號MUN WAI LENG

KAMATERI

TA TUNG 2

KOTA SINGA

SPECO TRUST

SL-FREEDOM

PANLONG

N. LINGN

參國遊駝咖AM, WASHINGTON

图 TAO YUAN

馬土基期柳MAERSK PINTO

FEN HE

GLORIA

NAN-TAL 7

YUN FENG

GEMINI MOON

KOKAI MARU

MING STAR

EVER LINKING

TUNG PING 2

MING PEACE

SILVER LAKE

KICHO MARU

ALTAI MARU

CANTUARIA 艾森豪慈統PRES EISENHOWER

LUHAI 65

AL SALMA

CANTUARJA

EVER ORDER

WORLD LION

"HP" DONGNAM

HAPPY CHANCE

MARINE CONTAINER台灣

FOO HSING 2

NEP AGATE

BONITA ACE

O.KNIGHT

BAI HEKOU

PAITH00N

SKY HOVER

GU CHENG.

O.EXPERT

O.EXPLORER

TOKYO MARU

. SEIZAN MARU

法蘭克福快給FRANKFURT EXPRESS歐

PING XIANG CHENG 青岛

JUPITER

AM. PIONEER

HEGGE THREE

PLEIADES

SHANGHAL

HAL YONG

DANG SANTUBONG 日本

RICHMOND BRIDGE

WULIANQUAN:

HUI HUA.

盛利處士基CECILIE MAERSK

YICHUN

實案相绕: BUNGA PERMAI

既來利房士基CORNELIA MAEF

海鱼明珠 NEP.PEARL

HUA YUAN KOU

KEBSEN SOUTHLAND新西川

KICCHO MARU

KYOWA COSMOS

"种國好希这KOREAN JACEJIN

依土柏林 ESPERANSA

泰國縣茲 THA! JADE

公海 丸

EVER GENTRY

AL AHMADIAH

LANKA ATHULA

LONGSHOUSHAN

KOREAN CHANCE

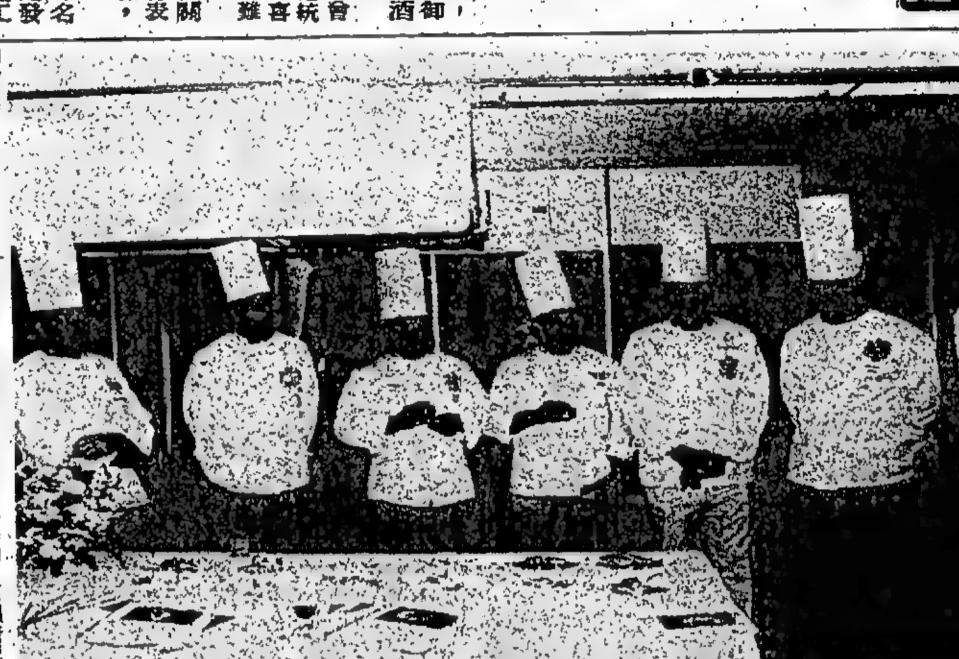
KEUMGANG GLORY

老山基隊

衆

利是馬士基LEISE MAERSK

新華九號 XIN HUA 9



PRES HOOVER EVER GENTRY 盛利馬士基CECILLE MAERSK MING PEACE

HAPPY CHANCE WILD EAGLE NL:VAN NOOR NL.HOUTMAN 熱那亞 GEROI MONKAY OCEAN CONTAINER 澳洲

BUNGA TERATAI JEBSEN SOUTHLAND新四属 KAMATERI LANKA ATHULA 阿拉伯海 SITTWAY 吉大港印度

紅海 WILD EAGLE 阿拉伯灣 馬德拉斯 NL, VAN NOORT 遊打阿喀巴 綾 新加坡 印尼 印尼: 新加坡

YE LAN SUN KUNG 2 馬士基翻桃MAERSK: PINTO WAH YEE 新加坡 WORLD LION KEUMGANG GLOF BOONKRONG 新加坡巴生 年能州-KOKAI MARU 废來利爲士基CORNELIA MAEF KICCHO MARU 新加坡巴生 NEP AGATE 馬尼拉 馬尼拉 BONITA ACE GU CHENG 新加坡 GEMINI MOON 曼谷 新加坡巴生 DANG SANTUBONG WISING UNI MERCY 新加坡曼谷 CJUNG LIE

GREAT FORTUNE

SEIZAN MARU

ASIAN CLIPPER SOMERS BAY CENTRAL LUZON TUNG HAI JIN JIANG SHANG CHENG 廿八 MING CHUN NEW HAI LEE RAINBOW -XIANG JIANG 路易士馬士基LOUIS MAERSK TAO YUAN TA TUNG 2 PIONEER CONTAINER台灣

JAPAN APOLLO

27/8

CY & CFS : HONG KONG INTERNATIONAL TERMINA

Japan Line VOY.No. I Arr. I 29/8 E. GOODS

LONG BEACH! OAKLAND, SAN DIEGO, RICHMOND, SACRAMENTO - ALL ATLANTIC AND GULF PORTS. PACIFIC NORTH WEST SERVICE VOY.No.

- 048A PACIFIC ARROW 16/9 LONGVIEW. TACOMA. Also accepting : CANADA : MONTREAL TORONTO (MLB VIA) VANCOUVER)

CARIBBEAN SEA

太厚的話



日有瑜伽日班。

**署,可致征五—二式三一工除女子瑜伽班。** 

羽毛球日班,羽毛球夜班上有工餘女子游泳班。





可愛的動物

爱归如物

的假

多是我裏的這了便問 姿多來。假您。 過婚媽 的彩說對期長在去假眼

• 美斯

小桃吃西瓜 唐姨姨

给好了嗎? 小朋友,在家裏你總有個用功的地方,執 , 開心,他認爲自己的讀書環境也不错了。 經過大半天的整題清潔工夫,加樂很 中,一些即在沙滩上草中,一些即在沙滩上草中,一些即在沙,十分有超。 和堆泥沙,十分有超。 和堆泥沙,十分有超。

吧。我們唱起民歌來, 一种是是吗了一個多餘頭, 一种是是吗了一個多餘頭, 一种是是吗了一個多餘頭, 一种人, 與級已來警告, 若再長人清夢,便拿到警局去人清夢,便拿到警局去一个一之後, 我們便安靜 

整頓温習的地方

小童家作品

四期星



全港獨家壹仟萬圓現金保障旅遊消費者 〈規模全港最大、參加人數全港最多〉

康泰服務最週到 免費代團友購買旅遊平安保險 最高保額達港幣拾萬圓 牌照號碼:350070

# 泰國旅行團 三年來參加人數全港最多

爲甚麼會最多人參加?

①選擇最佳航空公司:泰航每日有五班機往泰國(曼谷、淸邁、布吉島) 早、午、晚班機任君選擇。(淸邁一曼谷一布吉島)泰航是唯一有國際航綫 亦有內陸航綫之航空公司,到淸邁、布吉島旅行,泰航是首選。

②分社直營: 為加强服務,先後於泰國及新加坡設立康泰分社,直接經營 減輕中間剝削、提高質素,實惠顧客。泰國更成立康泰遊覽車隊 (十架最新豪華遊覽車) 芭堤雅三艘豪華遊艇,以供康泰旅行團專用。

③選用最高級大酒店: 芭堤雅住最豪華之 Royal Cliff Beach Hotel. 曼谷住凱悅大酒店 Hyatt Hotel、麗晶大酒店 Regent Hotel、文華大酒店 清邁住市中心之蓬賓大酒店,布吉島住最新落成之布吉島大酒店 七岩住麗晶大酒店 Cha Am Regent Hotel。

④選用最優秀職員:康泰聘用最優秀職員,嚴格之職業訓練,令每位 職員均具有專業精神,年輕有為而且工作負責,忠誠為團友服務。

認眞執行本社辦旅遊之宗旨,令每位旅行團參加者旅遊身心康泰! 新增:七岩曼谷芭堤雅七天豪華團\$2730 增遊最新旅遊區—七岩海灘 曼谷芭堤雅五天\$2390 曼谷七天\$2730

清邁四天\$2410 清邁七天\$2950 清邁布吉島芭堤雅八天\$3690(四程內陸機) 布吉島五天\$2990 七天\$3290(雙程內陸機)

天天出發

(泰國最靚最寧靜之海灘)

不但泰國團辦得最好參加人數最多,星馬及星馬泰旅行團 參加人數三年來亦保持全港第一

團團獨立出發、專人領隊、悉心照顧

# 泰星馬三〇

全泰馬星(淸邁·檳城)12天\$4880 **S4090** 泰星馬九天豪華團

**S3630** 泰國星加坡七天 曼谷布吉島新加坡七天\$3690 馬星(檳城、關丹)八天 \$3990

內陸機往返關丹東海岸

逢星期一、二、三、四、六、日出發

行程最豐富、暢遊:清邁、曼谷、芭堤雅、鱷魚潭 檳城、怡保、吉隆坡、黑風洞、雲頂高原、 新加坡、花葩山、聖陶沙島、阿波羅夜總會

住宿:新加坡住富麗華大酒店(Furama Hotel)及 新大谷大酒店(New Otani Hotel)

# 星馬(檳城)》

馬星(檳城)七天\$3650 最高級豪華星馬七天\$3890

逢星期一、三、六、日出發 乘新航最新式BIG TOP豪華客機 ①獨家增遊檳城蝴蝶公園

> (全東南亞最大) ②檳城增加伊甸園夜總會。

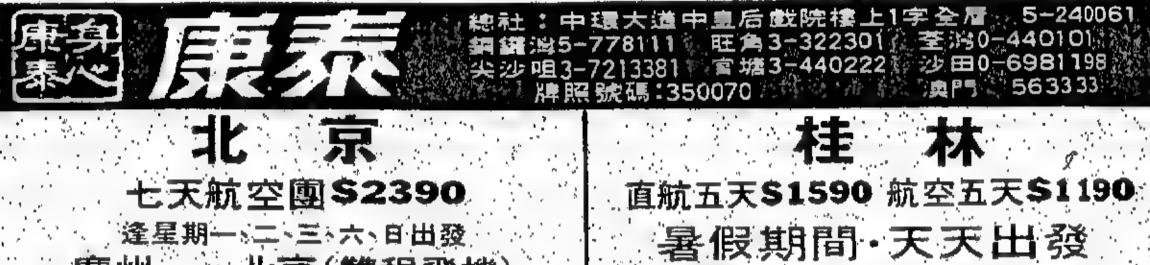
住宿:雲頂最新最大賭城大酒店 吉隆坡五星級麗晶大酒店

(Regent Hotel)

新加坡最高級香格里拉大酒店

	德輔道	中71號	γk <del>(Σ</del>	生的大	。 (II ) (II ) (II )		
深	<u>国大厦</u> 里 《一深乡	5 EB #3	包括的 毎沙洋	等5款81	A 8224。 波 中・心	<b>聯合主</b>	100
圳小梅	一天	遊成人	<b>4 \$1</b>	38 = 3	海海縣 天游成人 小量	\$ 338	
1	* ** THE SHE	、太	F , P	P.P. N	والمراجعة المراجعة	なる 金米 (1967)	
金	一天	遊成人 小童	\$ 1 \$ 1	58 <del>-</del> 9 38	交进成人 小鱼	\$ 358 \$ 258	
<b>全型海核電廠</b>	小梅	遊成人 小量 沙、溪、 遊成人	\$ 1 \$ 1 第 王	58 二 <sup>9</sup> 38 母親首 38 二 <sup>9</sup>	於放人 小量 願、大豆 遊成人 小量	\$ 358 \$ 258 海 模 電 \$ 338	C FATE

# 3-882121 / 1 第 — 3-918787 3-808080 10 12 12 13 3-321 188 信譽標誌 質素保證 大韓民國生命集團觀光社合辦 包伎生宴,全程軍人房,住宿曼克頓大酒店 機票+接送+4天3晚酒店+早餐=\$2680



廣州——北京(雙程飛機) 暢遊:故宮、北海公園、天壇、萬里長城 八達嶺、十三陵、頤和園、臥佛寺 面明園遺址、天安門廣場、雍和宮 地下城、王府井、泉山。

香港一 桂林直航機 海南島直航五天\$1550 六天\$1690 "逢星期二、四、六出發 華東八天航空團\$2590

	旅遊廣 3-3208	1男有限公司 23(4根)
	台 北 810 夏威夷 1600 日 本 1400 三藩市 2100 韓 國 1700 洛杉磯 2100 大 阪 1450 初 約 2450	度州 2630 濟州 2630 濟州 至天單人房 韓國 四天 2888 2888 四天自由國軍人房
	馬尼拉 1250 溫哥華 2400 曼 谷 1100 多倫多 3550 星加坡 1800 倫 教 2250 旗 城 1930 巴 黎 2400	曼谷酒店 芭堤雅酒店 第 -180/200 夏宫200/228 納 莱220/258 美輪208/230 門 天338/368 皇崖288/290 喜來登460/510 艾輪188/200
1	旺角通菜街IA-704室(金属	

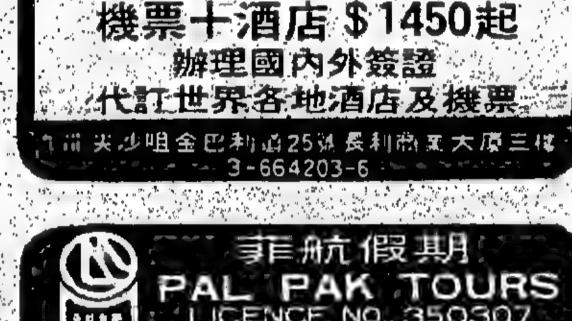
具二十年歷史 責任信譽卓著 牌照號碼 350176

天天接受訂房

	旅遊 有限公司 網號碼 350042
桂林5天	直航) \$1590
	航空)高級團6天 \$2390
北京、華原	夏高級團11天 \$ 4290 及團8天 \$ 2640
	九)豪華團4天 \$1390
厦門(直由	九)豪華團 5天 \$1490
厦門 泉州。	大夷山(直航)豪華图8天82390
5-259241	3-670091 / 模桌部: 5-250361

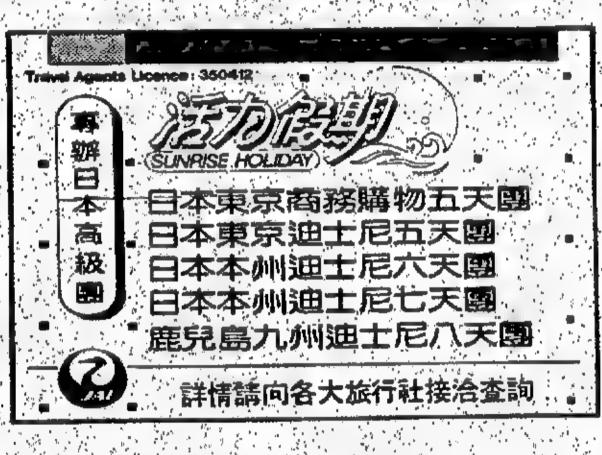


罗万连直 554	號碼: 240094 7821 5-447301 李寶棒大厦805室:
機票十3晚酒店送★3晚住台北觀光	<b>论級華麗大飯店★</b>
華麗 125 仁 宮 105 名城 125 東 方 125 美琪 175 一 樂 園 165 麒麟 125 白 金 漢 155	台北四天豪華國 1600
台灣日月	月品百貨 嫌包退











清通清店:清蒸/葡花 S 200 布吉島酒店:美森 S 250 珍珠 S 200 ·

V.	LICENCE NO. 350307
y	宿務市(CEBU) 馬尼拉亞天國 \$ 2290
	,我们就没有一个人,我们就是一个人的,我们就是一个人的,我们就是一个人的,我们就是一个人的,我们就是一个人的,我们就是一个人的,我们就是一个人的,我们就是一个人
	來回乘搭菲航廣體內陸客機。這個宿賴市二晚三天
	。住宿馬尼拉最養華之半島大濱店
	碧瑤、碧桃灣七天 \$ 2290
;	
1,	菲航機票十馬尼拉花園或喜來登酒店
12.	菲航機票十馬尼拉花園或喜來登酒店 四日三晚HK \$ 1690 天天出發
11.	菲航機票十馬尼拉花園或喜來登酒店

١	蹬 小十一 北京 \$ 650
	廣州——上海\$500
1	廣州一昆明\$500
	代訂北京 上海酒店
	北京一西苑 \$750 上海一錦江飯店 \$560
١	建國 \$750 上海賓館 \$560
	另代訂全世界廉價機票。
	*-代。]國內及各地官館®機樂®、競·意··
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
,	(1) 的复数中国的最后,但我们的自己的对象,但是是是一种的人,但是是是一种的人的。
	訂位查詢請與港澳名:
	The second secon
	大量精美行程表備索》

希爾頓\$230 假日\$230

在《園\$230、文華\$350



逢星期六

A CAME	WAYS 5
新運 旅游	有限公司
	901838
	五天逍遙遊
	990
	乘搭菲航客機
★ 選手別五四%	遊大富郡。百島
★住宿喜來登及	碧瑤凱悅大酒店
	或凱悅大酒店
	690 天天出發。

成成抗介了不多。3-7801271 503室6字*朝九晚七假日照常*	
★眞正台灣專線全程收費不取巧★ ★十十國慶回國遊覽觀禮團★	. ( P. )
京學\$1298	
天天早機出發,遊小人國,六福村,故宮,忠烈祠 10月378,29日田歿。6月15日	

東身泰火	1月 表示			5-77811 3-72133 照 號 碼:	81 宮坂		至沙0~ 少田0~ 澳門:		8
1. "模	票十一酒店	~ (直	接	The second name of the second	店		長子	•	A
城市	酒店名稱 "	晚數	雙人房.	草人房	航機	出發日期	1	接機	送機
The second second	MANDARIN	三晚	2470	2370	1.154	天天出發	包		,
<b>一</b>	ASIA BANGKOK	- 三晚	24/0	2370~		天天出發	包	14 m	,
	BANGKOK PALACE	三晚	2470	2370	1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1	天天出發	包	1	
	ROYAL CLIFF	三晚	2570	2470	泰航	天天出發	<b>1 1 1 1</b>		
色埃雅。	PATTAYA MERLIN	三晚	2470	2370	泰航	天天出發	包	(x,y) = 1	
清邁、	PORNPING	三晚	2510	2410	泰航	天 天 出 發	包.		
	ISLAND RESORT	<b>三晚</b>	2900	2800	·		_ ·		
<b>海京為</b> 人	PHUKET MERLIN	· 三晚。	2850.	2750	秦航	(1.3) ( 3) ( 3)	12	包. "	包'
· 电行力电报	FURAMA	四晚	3250	3150	<b>華航</b> 。	天天出發			
熙尼拉	SHERATON	三晚。	1990	1890	國泰	1,3,6,7			
	7. 图文:	三晚	2290	2190	達倒	1,3,6,7			
台、北人	天成	三线。	1870	1770	囊流				
21 1 1 1 1 2	The state of the state of the state of		या अस्ति।			17.56			

長汉過	3-31914	1(8線)
/ 纳敦-音580	號彌敦中心100	
台北 750 曼谷 1150	馬尼拉 830 星加坡 1800	知約: 3050 倫敦 2150
日本 1480	馬星泰 2400	德國 2150
韓國 1750 大阪 1480	夏成夷 1950 三藩市 2150	巴黎 2150 羅馬 2150
印尼 2550	洛杉磯 2150	荷蘭 2700
核城 1850	溫哥華 2780	雪梨 3350
■ 特·快	台證\$	150
	快簽證。"	
老 班 往	大量	the state of the s



- Box	15 Z 37K		尖沙咀	3-721331	81 官场 350070	3-440222	少田0- 澳門	698119 563333	
機	票十酒店	广(直	接	丁酒	and the same of		是平	)	
城市	酒店名稱 "	晚數	雙人房	早人房	航機	一出發日期		接機	送機
The second of	MANDARIN	三味。	2470	2370		大天出教	'包'		
<b>一段</b> (安全)	ASIA BANGKOK	三晚	24/0	2370~		天天出發	包	1 4 m	١ .
	BANGKOK PALACE	三晚	2470	2370		天天出發	· 23	7 1	
	ROYAL CLIFF	三晚	2570	2470	- 獉航	天天出發	. 包		
色境雅	PATTAYA MERLIN .	三晚	2470	2370	泰航	天天出發	包	10 1 1	
清邁、	PORNPING	三晚	2510	2410	泰航	灰火出發	包.		
	ISLAND RESORT	<b>三晚</b>	2900	2800	·	)			
	PHUKET MERLIN	三晚	2850.	2750	泰航	Control ( 1 and 1	122	包、门	包
· 量折 为43 排程	FURAMA	四晚	3250	3150	<b>華航</b> 。	天天出發			
鹏尼拉	SHERATON	三晚。	1990	1890	國泰	1.3.6.7	41		, ,
2	7. 國實	三晚	2290	2190	遊戲	1,3,6,7			
台、北人	天成	三晚。	1870	1770	養飢	* * * * * * * * * * * * * * * * * * *			
21 1 1 1 1 2 2	· The same the same of the same		er seg at						

各地特快簽證。平機票	旺角调软道636號銀行中心905家。自置分行:聖光祖
All the second of the second o	
ノンベージニョン・サイン・マー・サイ	3-320320 3-320841 牌照No350389
一个 经验证 医二种 不可以以 [	3-320320 3-320841 牌照No350389 九龍彌敦道337號金滿樓3 A 室
不可盡意思理事實學	特廉登355
	一行「旅全章」し





億子成狂

**新婚的甜蜜。** 断弘深深的吻著她,这

!——她紧紧的摸着他:「我好想你!我好想念你她紧紧的摸着他:「我好想你!我吃想你!我们看話去你公司,你已走開了!」

大的事

了怨,而且還不過是最近的事,可是也 髮髮無奈,只好到太原去碰碰他的怎 五:情聖 選是 大魔頭

加强

信心保證





百家姓拾趣

**這些都是陳麗袋與** 

照婚婚。

隔壁的哭聲 大厦又回復

一公奇绿

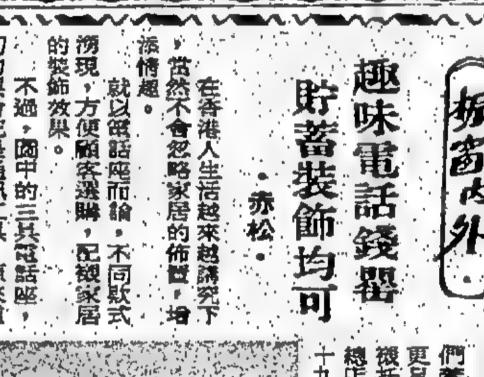
戦・哈合・城・哈合・

楊×虎摟住柯莎·以堅定的口吻「當然不會,我們是永遠相愛的

手刃親夫案

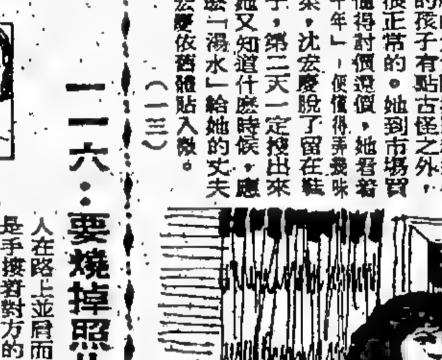
合忽略家

有式電話版的数式,兩個 可然與內定是通訊 可然與內定是通訊 可能與內定是通訊 可能與內定是通訊 可能與內定是通訊 可能與內定是通訊 可能與內定是通訊 可能與內定是通訊 可能與內定是通訊 可能與內定是通訊 可能與內定是通訊









要燒掉照片

天災處處箕難 機難走遅在須臾 格門海面,突起部 龍柱突然來海上 龍捲風 突起和 密



申段之一を記録を記している。

我們就會明白

青少年組曲 <sup>螺成</sup>

及共屋邨。入伙至今不足 現嚴重淨水情况。有等單 小房室單位毛病多多。每 那及在門山景邨部份住戶 整及在門山景邨部份住戶 抽驗石屎結構的標準,以達到監察工作的最一般資程序外,更應在公屋建築期間,經常性局就必須對症下藥予以改善,除加强收模的一匹然如今已揭發新公屋單位的問題,當 樣也會動搖港人對政府的信心。 本港約近半數人口居住在公屋或居屋單位本港約近半數人口居住在公屋或居屋單位本港級子市民信心的保障。 好「預防」的工作,務求市民经道是任何人都不能預測的,因此多年時間後又再度演一次問題公的時間,假若不把這個問題重要的時間,假若不把這個問題重要

從他身邊掠過 - 險些兒中了

攻過去。黃髮受寶在不想鬥,但對方後厲之極的招數,狂攻過紅鬍子手一揮,變作「銅鞭」,連環拍擊,招數有如狂風暴雨一展,變作一隻大漁網。「我的掌法不及你,但這件武器如何親,也要拚他一拚。「聽」的一聲,他在懷中取出一件小物, ,還不及碧眼孃。至於青韻魔、鼓髮髮、白鼻仙三人,其五惡的武功,各有所長,亦各有所短,在以前,紅鬍子的 魔鬼島 2000年1000年100日

至一没还了数十年,勤力非同凡啊。 新異,立刻展開他最拿手的招數,拚命抵擋招數大期大隘,走石飛砂。 的武功,十倍於昔,他的大漁網施展開來,修苦練,鬼服漁隐的武功,他想了一個九成 八三色良善白。」他説完用然大九:他自我介紹

「你有感覺甚麼不舒服嗎? 」我沒有做聲 | 實在不知如何

我說完便

不變應萬變已告過時 (年) 才是小心? 如何

求學時也聽到老師說:小心呀。們的生活中,常閱到長輩告試:

小小?在有建設性的。好好意,極有建設性的。

百目飢饉,過馬路,先看左

**基情感上認同, 基情地抒發,盘** 

腔會必欲古典

、族音樂・代表国

標

了 阿明不知道對方會有這一 阿明不知道對方會有這一 「明平

港台歲月如流話香江

資深

士細談播音事

新縣强作

观合印刷的平滑遊紙上並

KIU

賽作

品

中

寫

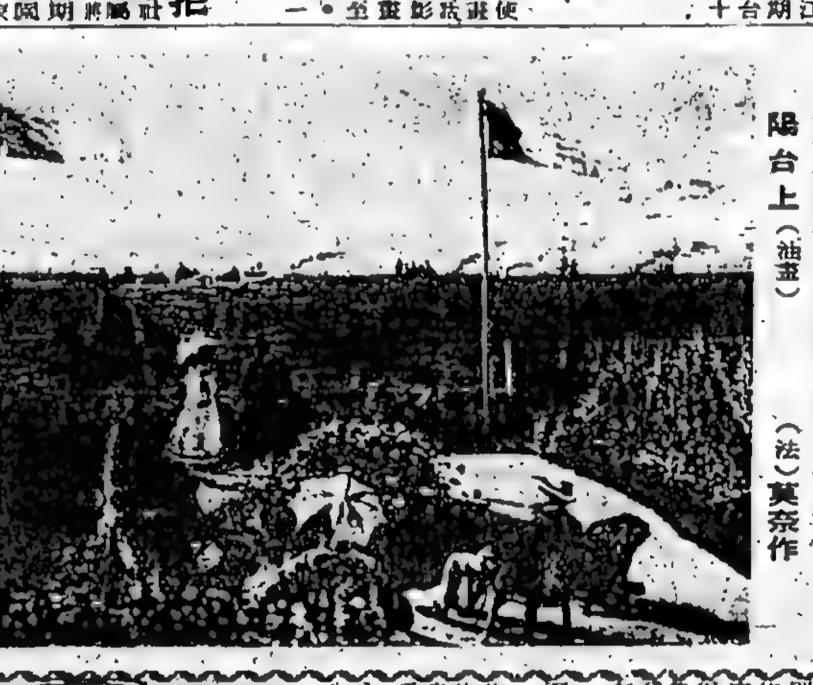
局

兒童文

# 厭不看百迷戲

與結合經過。 牡丹亭因學得前數死,後復活與夢中情人, 牡丹亭戲夢」本珠講及明太守杜贊之獨女 對情人,幾經曲折,終成眷屬的故製配」是有關山東才子趙夜洲與汴

八是觀察



刕

古佳話,就被

一高蜂走了

便可以估

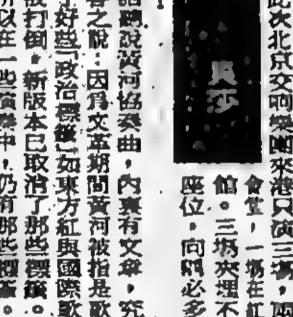
噢!那是畸型矛盾现象 我沒有其它約**會才**找你。

只不過個子比茲

健豪

談音

樂



北京掀

曾玉,但尔可以對色彩的混和和配器一、被欣赏,一切都是健然。做然,色彩和能否吸引人道是它的內容。假如內容和能如他們觀察一幅油班的颜色一樣。可正如他們觀察一幅油班的颜色一樣。可正如他們觀察一幅油班的颜色一樣。可非與哪

依打倒。新版本已取消了那些概念了好些「政治概能」如東方紅與國際各之能;因爲文革期間黃河被指表語觀說黃河協奏曲,內裏有文章,



的

將盜利城少

今天來講,自然是一種自私的思思想中,這種根深得因的思想,又付。不百年來,也存在對人們 和公平的税项支付,遗是很必在一個公平的社會中,公平的 是領養老金又未到選年紀。如果他們的職業,將所根本上,則無法 是任也出現問題的話。等待入住公 是任也出現問題的話。等待入住公 是任也出現問題的話。等待入住公 於了住公屋,享受免費教育之外。 他們的職業,將所根本上,則無法 與其與報稅。

**X們所講的・** 

乃是「公平」的

納稅

三进令泉五 题找李四。夜深了,速凑不夠麻痹 题找李四。夜深了,速凑不夠麻痹 接子。翌日清贬再明力一番,出齊 了父子兵。才勉强败成了两抬。 取苦是準備晚饭。及早走到市 场去,鲜肉、鲜魚、配菜、買了一 「滅貨、三番」,有人快活有人卷,不論怎樣。 大家都暂時掛開世俗煩惱,胡出大腳就阴心大笑,胡不出依斷是念不忘,央央不拾之餘,還再三檢討。 四是樂在其中。 對茶波水,年點小吃,忙得太太團團鄉。東看看 門看看,想要親友們實至如歸,歐情安樂,可不容 大阪過後,杯盤狼藉,麻將散滿一桌,椅子東亞 西倒,望得忙上四多小時,才能把場塊得理公告,某 得股酸等多,真是何苦由來說!

入有益卻作用的。 《中,有经犯作品的。 和服除了又名圆服

是治」,何必求助於 別和甲女一同囘去, 即奶,不妨致虐。 上公還是牛乸,要是

何况是個

A:EN

应符整

此船停泊疑輪渡 實是酒家換新裝

架波音機

要他轉 女談牛

一時至今日-交世 一時至今日-交世 一般平原,也 一位少女 一時至今日-英世 一位少女 温霜

問的等待,是多際無援、空虚。 一點,只希望沒有這個過度時期,由 新替並不數人產生依依不捨?



頁一第張八第 日三廿月七年寅丙曆夏	WAH KIU YAT PO	31° W (7) -35	四期星    白八廿月	八年六八九一曆公年五十七國民華中
下午 第四次 上 中 南海 四 五	清水潭湖灣湖灣湖灣湖灣湖灣湖灣湖灣湖灣湖灣湖灣湖灣湖灣湖灣河海河河河河河河河河河河河	小組織之子 與與一個 與與一個 與與一個 與與一個 與與一個 與與一個 與與一個 與一個	中職補營養 十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二	電時程港 大字四個小字卅四個 大字四個小字卅四個 大字四個小字卅四個 大字四個小字卅四個
五服本明即 五解為 一四 一四 一四 一四 一月 一四 一月 一四 一月 一四 一月 一四 一月 一四 一月 一月 一月 一月 一月 一月 一月 一月 一月 一月 一月 一月 一月	大學學學與一個 大學學學與一個 大學學學與一個 大學學學與一個 大學學學與一個 大學學學與一個 大學學學與一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個	港灣校 中	等原於不可能 一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一	一种
時五分類 出電 / 財務	神文教師 有意謂整一心 一种文教師 有意謂整一心 一种文教師 有意謂整一心 一种文教師 有意謂整一心 一种文教師 一文教 一文教師 一文教師 一文教師 一文教師 一文教師 一文教師 一文教師 一文教師 一文教師 一文教師 一文教師 一文教師 一文教師 一文教師 一文教 一文教 一文教 一文教 一文教 一文教 一文教 一文教	中有私家14座的一个1000年的一个1000年的中心图片的1000年的	定至二十中間 一定 一定 一定 一定 一定 一定 一定 一定 一定 一定	世
二樓 期角 急 專中 急 下午	等行 明	等。 全 全 全 之 之 之 之 之 之 之 之 之 之 之 之 之	市 市 市 市 市 市 市 市 市 市 市 市 市 市	本期外九 電視時間 第一次
数数   5 生短北多  女大到門   工   2 大   2 + 1 + 1 + 1 + 1 + 1 + 1 + 1 + 1 + 1 +	及	度面履歷照片寄和宣傳 時期的 時期的 時期的 時期的 時期的 時期的 時期的 時期的	中 區 中 區 中 區 中 區 中 區 中 區 中 區 中 區 中 區 中 區	等 特 學 生 象 語
多意中 學大師 本教 医港 任 寄督接聘 本多	是一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个	一大學生 一大學生 一大學生 一大學生 一大學生 一大學生 一大學生 一大學生 一大學生 一大學生 一大學生 一大學生 一大學生 一大學生 一大學生 一大學 一大學 一大學 一大學 一大學 一大學 一大學 一大學	帝 男   一	中五或以上軍子287 約 中五或以上軍子287 約 中五或以上軍子287 約 中五或以上軍子287 約 中五或以上軍子287 約 中五或以上軍子287 約 中五或以上軍子287 約 中五或以上軍子287 約 中五或以上軍子288 前 中五或以上軍子288 前 中五或以上軍 188 前 188 前
號屯二元屯 號午 本籍度級 號歷科實三 58宿 10具班量 10年	第19年   第2   第2   第2   第2   第2   第2   第2   第	一个原现 对	1   1   1   1   1   1   1   1   1	在全部
沙田區招請 大埔區 中學教員高級經驗 護療性至此時間 等學學學學學學	中央 14 の 22 所 市 2		及 5 時	
高成 月男	○ 和函及罗甲即	하다 하는 사람들은 사람들이 가지 않는데 모든 하는 그 나를 받는 것 같아. 그는 그 사람들이 살아 먹는 것 않는데 되었다.	教師多名。 技術員 標準	明書 助教 馬清助教 香港東區某幼稚園的 香港東區某幼稚園的 香港東區等者 新發度有數數學等 一方 一方 一方 一方 一方 一方 一方 一方 一方 一方 一方 一方 一方
明史作文 3 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5	月本月子上 明明 日本	を   を   を   を   を   を   を   を   を   を	港大預科教師 能授西史·地理·會計經 科教員多名有意者請携履歷 科教員多名有意者請携履歷 科教員多名有意者請携履歷 和職達 和職達 和職達 和職達 和職等 和職等 和職等 和職等 和職等 和職等 和職等 和職等	参文 自市
機會勤奮有責任心者爲合適電3一7992615個區面華係。 機會勤奮有責任心者爲合適電3一7992615個區面華係。  「學院學」與一個學學,可一個學學,與一個學學,可一個學學,與一個學學,可一個學學,可一個學學,可一個學學,可一個學學,可一學學一學一個學學,可一個學學一學一個學學一學一個學學一學一個學學一學一學一學一學一學一學一學一學一	日報474號箱合則約時 文報 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	大学の大学の大学の大学の大学の大学の大学の大学の大学の大学の大学の大学の大学の大	音上成注目占小學 年英	請軍涌及縫認之本 註荔荔地明識職機上最①代工工能兩於歷有20文 <b>道</b> 主忧明景景址學者業構或少持課藝商任年取②學2茲之主主忧明景景址學者業構或少持課藝商任年取②學2茲之主主忧應院山証歷優訓乃②有有一及節教之得理院2数節之工証20年 為院道件經先練從註五中九、設範機質文工証20年 為院道件經先練從註五中九、設範機質文工証20年 為長20影驗取對事册科學月計學板際、逐學費30千五十五中
## # 30 # 1	療室権 一話各 成K 804918	型人 其 新國 等電 中 中 中 一 華	電機深正組負材開 文 C 水接数責節辦博 9 座 歩 受 授 並 資 中 神 1 、	丙坤舞學 大電香 Y   奇響文   奇響   李子   李子   李子   李子   李子   李子   李子   李
電 6740483 第3一7243831   六八和   軒晩班   1   1   1   1   1   1   1   1   1	基各区 在	2E 近裕華K693453   室號7査設上補學中生 ・ 年經本針中國 ・ 原際學年教 ・ 原際學年教 ・ 原際學年教 ・ 原際學年教 ・ 原際學年教 ・ 原際學年教 ・ 原際學年教 ・ 原際學年教 ・ 原際學年教 ・ 原際學年 ・ 原理學年 ・ 原際學年 ・ 原際子 ・ 原際學年 ・ 原際學年 ・ 原際學年 ・ 原際學年 ・ 原際學年 ・ 原際學年 ・ 原際學年 ・ 原際學年 ・ 原際學生 ・ 原際學年 ・ 原際學生 ・ 原 ・ 原 ・ 原 ・ 原 ・ 原 ・ 原 ・ 原 ・ 原		選挙   選挙   選挙   選挙   選挙   選挙   選挙   選挙
電話すると887786 全科專業訓練(日間個別) 副院電影 「一字」「一字」「「一字」「「一字」」「「一字」「「一字」」「「一字」「「一字	港香鹽深里網灣植態	金聞 琴 學 學 因	□ 虚國健攝會 速速 立 22	香港美事 解發 管教殿籍
師仍治鑑 3世 1	電話:③ 9 本發人合   不明談徵   不明談章   不明述章   不知证章   不	香老街96號利豐大廈四樓 57531 3962508	字	福利語言學校 高級速成班招生 詩道417-421號3-4/F按4字 5-721668、749741 中洋英文英英英哲科 英撰 題信會運打全金 福格麗立在正確鑑定上否則造成
照業26淑 信有正35端 信有35六歲 信附年未男 和青藏動 私工34 和 1430貌女 箱照職下中 宿意 激無高 箱簡30婚40 年35靜	一日   第一日   第二日   第三日	新女型30 量在正性 門果 完齡条 一	書 を 記 記 を 記 記 を 記 記 を 記 記 を 記 記 を 記 記 を 記 記 を 記 記 を 記 記 を 記 記 を 記 記 を 記 記 さ で 記 さ で こ こ こ こ こ こ こ こ こ こ こ こ こ こ こ こ こ こ	日本   日本   日本   日本   日本   日本   日本   日本
	善變能專一體贴親夫不嫌 女請附全身近照及自我介 Box 144, Agin court P- 電腦助選成功率	信徒舰5男	。	照互餘年 ~ 覆 6 屆 入
電詩廣分本惠 記接告類報刊 (5) 462583	日本 日本 日本 日本 日本 日本 日本 日本 日本 日本	可以 VIDEO & COMPUTER M 國際電腦婚姻協 免費電話委託⑤892	注會 21282 計論論 3-320088 世界性學學學學學學學學學學學學學學學學學學學學學學學學學學學學學學學學學學學學	相逢何必曾相識,千里姻緣一樣牽 白匱河內道二號五度無看更免尷尬 幸福婚姻間有限公司 朝十晚八24時電③689986③665857 柳木跨★經營15載該信穩健 於宣傳★電腦擬合免疫參觀 大宣傳★電腦擬合免疫參觀 於宣傳★電腦擬合免疫參觀 於宣傳★電腦擬合免疫參觀 於宣傳★電腦擬合免疫參觀 於宣傳★電腦擬合免疫參觀 於宣傳★電腦擬合免疫參觀 於宣傳★電腦擬合免疫參觀
勝家盟通獲主英前	酬:信虎S眼 / 本報費 芬 梅二手多	洛克道 86 號銀城商業大厦 4樓(	U- PHET JAKES - NAME OF THE PARTY OF THE PAR	

瓊林别聚2200呎天台車87萬

**遠林 | 100呎三房車73萬** 5

萬基1100呎三房蓋車70餘

麗苑1500°高東南車119 萬 文星樓1650呎高裝修雙車

明德園1880呎4房向培正1500呎泰華裝修平

金富560 呎三房東南52萬

華欣閉420 呎裝飾向南32四

帝國大厦1200呎高裝修60萬

**邓福苑1600° 裝修泳池 取120** 

翠華大厦1800呎平位128. 西

治安閣908.呎高景軍80餘

龍文1550呎三房南120 萬

嘉田900 呎三房平66萬

怡景大厦500 二房高43餘

置信間1400呎多層車至售

郭日橋華 日三廿月七年寅丙曆夏 四期星 頁二第張八第 生九龍K-7150125 在市内夏 金句: 基業地產 基督死了。又活了 爲要作死人並活人的主 1E 503東南極高37萬 2B 499呎數單位34萬起 3E 563呎照價加1萬2日 3D 563呎高層照原價 3H 567呎東南钨38萬 4A 616呎照價加1萬 1 A B 974 呎東南96萬 1 B 683呎東南特平57萬 在圖街 800呎三房車74萬 專業精神 廣泰國 1100呎章 80餘 海棠道1000呎三房75萬 玉蘭路2100呎花園車位155 萬 又一村花園2500呎新樓250 萬 1 A 675 吹平伯57萬 11 A 1485呎平倍105 萬 碧麗閣中層780 呎58萬 明華4000° 極底高運冷氣傳 養業3113呎單邊回270 鈴雞1600低運車位售34萬 經頭道700呎另開200萬 經頭近700呎另開200萬 長樂街900 呎平售90萬 東第1706呎單邊吉傳47萬 華搖1100—2264呎單邊 廣東道750 呎另開130 九龍海工業 635呎20萬 九龍海地廠3431呎全新 福康全曆980—16000呎 景發900 呎平色29萬 官中一期750、呎21萬製衣 官中三期600 駅15萬特平 光輝園825 高車72萬 8 B 1589呎视装修140 英 我們擁有: 珍寶閣 1200呎高90餘 B 02 513呎東南平傳31萬5 F 05 607呎東南海景40萬 F 06 545呎東南平33萬5 G 03 546呎高装修32萬8 ● 專業知識—— 科發道1350呎裝修單120 A 08 671呎裝飾景觀59萬 A 07 511呎高層裝修平4準 R 02 527呎東南觀裝修44萬5 K 06 511呎裝飾42萬 S 03 527呎像假電器39萬 信甲三期600 聚15與特尔 美奧1895呎@300 黨發3700 男天台105萬 成遂600 呎男天台21萬 安昌4500呎合類膠100 萬 海濱1409@320 合製 堅格765 呎23萬平 官斯地廠3600呎@850 废東道750 呎另関130 寫打老道3000' 400萬 亞皆老街1700' 260萬 麗景极1500呎露台車115萬 解答租了為被宇宙題 太子道2200複式豪裝 19座即住觀全海113 公爵閣(100呎高南裝修 J 04 607呎特平37萬 華菜2600至5011呎合倉售 華第3500呎裝修齊80萬 菜豐2168呎冷氣廠圖320 華菜7000呎底層售圖170 金運687呎高息另687交告 金運1400呎單邊傳35萬 力豐2000呎吉貨47萬 盈業831 呎另貨車位多價 1148 養藝花園780,138萬 K 08 622呎西南性39萬8 資來關 503呎高新入伙 •豐富經驗— 旺角中心235 呎福場新滿崗1600呎265 萬 2C 高 2D地下 17A 2B 高 6E 高 15B O 07 543呎特平29萬5 蘭亭閣1250呎露台115 萬 葵涌分行如0-220225 協助選擇和/貨樓等 乾隆图1300呎露台115 萬 寫。字、樓 碧廬1700呎豪裝車185 萬 葵興花園 • 可靠銀行—— 花園街710呎高東南49萬 恒隆商菜 700呎34瓜 信和中心 400呎38萬 5 歡迎委託 594 呎C 5 高西南42萬9 594 呎B 8 高東南44萬9 594 呎A 5 西南中45萬 703 呎C 2 高西南55萬 5 703 呎B 6 中西南55萬 703 呎A 2 中東54萬 5 萬新485 呎親裝修36萬 鴻都大厦450高裝30餘 ·斯圖3150呎舊110:76 2B 649呎向東南50萬 5 2B 649呎舰裝修3別1億 1E 535呎高東南2房2度42萬 碧華1742球場豪華平譲 辦門拔揚及分則 新光商業1175呎96萬 高數地版3196′ 另图 @52 金巴利道1000呎 4 房67萬 威明商業1000呎110 萬 四華1308裝修平多層 新地廠3000@800 **費豐5540**呎或7200呎D 加達威老道||100呎72萬 百利越樂 230呎20萬 喇沙利道 | 400 平90厘 ● 誠懇服務—— 萬利315 灰獨江腳督11萬 2 G.649呎特平急售45萬5 根徳閣1300至1600高 嘉寶商業600 呎60萬 居屋中心 安達 2000呎350萬 好時中心1100呎175 萬 碧林新樓1300、裝修平! 態度認識、信譽超母。 葵芳花園 永順3300呎@260 終倫4000呎@225 特华 利開7880呎@240 恒豐4393呎@310 部部15857加3萬餘 雪恒3200呎117萬 九龍:何文田黨打老道84號地下 文宗图592呎二历44英 漢中中心1100呎128 萬 書院道1200雲台車110 運通商業55萬 A1 高東南510 駅 42萬5 C1 東南519 駅高42萬9 B7 特平526 駅36萬 文熙期665呎南景55萬 即新光酒樓隔鄰 **交涌大厦600 呎東南**單邊 新德園2240页式花園2885至華安289 務求盡慈盡賽。 民苑文質閣665天像和53萬623呎冷氣裝修50餘大 星光行 810呎平113 离 至於:福來邨路德剛42級地下 發發9000呎@233 合製 **具利商業1044呎84萬** L & D利溢行 ASSOCIATES 、測計師、拍賣師、建築師、工程師、發展商 九龍物業部 港島物業部 灣仔軒尼詩道1號 熙信樓 709至17日室 58611484 is 5 86 1 1 77 1 20 E 到178 点 九龍旺角洗衣街105號地下

電請廣分本 話撥告類報刊

**⑤462583** 

| 12151120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1210120 | 1 

出事

郭日橋举 日八廿月八年六八九一曆公年五十七國民華中 YAT PO 第張八第 日三廿月七年寅丙曆夏 神智 3 5 5 7 8 6 7 8 私家補習 小補 3-324558學進另需學生誠替各區中小 學生或替各區中小 退休教師 留美學士 生 專補太古城 預科學生 在職教 遊戲機 預科生 官 87 半见 岩器 二工 林美 杨幾 林成 夜冷撬錶器 /FM Stereo Gen 頻譜儀Q-Meter 抖擺儀Ge 12吋電腦胆三千個AM/FM Stereo Gen 頻譜儀Q-Meter 抖擺儀Genescope 雙線示波器VTVM大批電子零件日立14吋20吋彩色電視胆收錄機電話鐘機錄音帶盒及玩具工模超聲波清洗機自動車床三頭移印機熨金機新工鑼床開線機切膠袋機電子錶邦機望鏡吹馬表行溫爐大班枱椅文件柜打字機平沽(週日休息)。地址:新蒲崗大有街32號夏利文大厦8字樓 地址:觀塘興業街10一14號2字樓(前德興)洽。 指美太百貨公司 機帶仔模大吹氣機吹膠袋機雙柱啤頭啤搖頭啤四柱啤雞眼啤80噸牙啤 貨用具 自 九成新汽水柜出冰機切肉機搞餡機磨粉機電焗爐燒腊爐各款點心車全套滾水茶柜元方雀枱靠背椅大帮銀器五頭燈飾龍柱三星公仔及酒樓一切生財用具限日沾清。 :觀塘興業街10-14號2字樓(前德興)洽 地址北角英皇道390 號地下至3樓(前新國民)近北角地鐵站 鐵總站南豐中心804室游公時間內駕臨室海地路療復康用品購貨請於 華僑日晚報廣告信箱 環境幽雅 下列信箱有信 康河

1032 1409 1035 1410 1036 1412 1037 1413 1352 1415 1353 1416 1354 1417 1367 1421 1369 1422 1371 1423 1380 1425 1381 1427 1382 1428 1383 1430 1384 1431 1385 1432 1388 1433 1395 1434 1396 1436 403 406 408 408 408 408 408 408 408 412 414 417 421 425 428 431 432 433 981 984 933 935 936 939 940 945 945 950 953 955 957 958 1612 1676 1614 1645 1615 1681 992 994 康 1617 1682 信 1631 1683 1634 1684 箱 1638 1688 號 1642 1691 張 1643 1694 1671 1697 157 158 163 164 523 523 524 1432 1433 1434 1436

九龍護理安老院

金巴倫護老之家

收費最低

500起

護養院

年老體弱傷殘癱瘓大小便失禁皆受歡迎

高尚住宅 醫生主辦 物理治療

傷殘癱瘓

数迎多觀

美区

字

旅遊、洽商、購物、甚爲適當·交通便捷 停車方便。

TEL: (02) 563-1016(10 LINES)





RESERVATION: (02)531-2312 本公司特股機堪接送服務(豪華九座位平治

全套(建到收錄) (歡迎支票)

台灣 (可能意識樂國泰·中華新機·本公司可安排携) 符合法百貨)。 \$ 850 \$ 1 1 50 六天\$ 990

四天三晚自由渡假乘國際、泰航、中華、大線等等·住宿曼茂斯、高麗娜等酒店。各酒店可隨意 配搭。\$ 2390 起。 (免費供給自由活動資料)。回程可自由停台北 韓國 韓國 四天\$1090日本五天\$2390 自備機栗 天天出發



七海旅行團

台灣旅遊·日本旅遊 服務中心 韓國旅遊·泰國旅遊 代理各地特廉機票 星馬旅遊·菲島旅遊 直接發售歡迎垂詢 專用電話 毎週有團出發 **☎**:5 —413083

歡迎社團工廠委託安排行程 香港華僑商業大厦|802室電話:5-4|308|

牌照號碼240265 嫌 機 票 ★四天三晚單人房 1230

來回機票包接送《天天出發 ★特快台証十天出証\$200 ★代理台灣酒店機票特廉 旺角彌敦道655號胡社生行801室

效廣法刊明香三一本。刊告律登令港月九報。物之性有指政三三遠 叁 在 定府

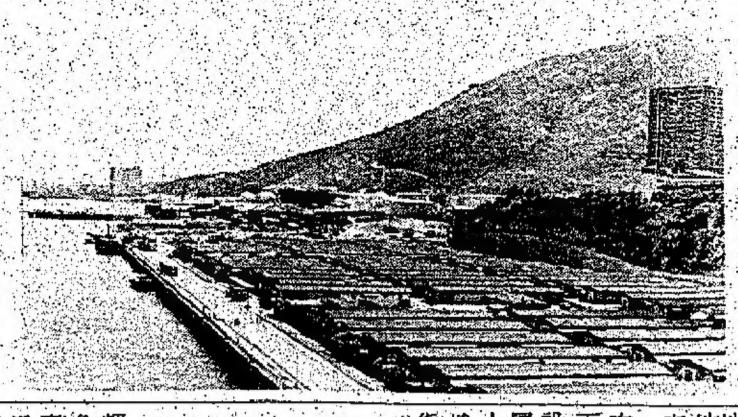
力廣靜到心社必與必定。

自備機栗 天天出發

廣告部電話:5-490884

全經包專新歷六一創 情經和問題月九刊 精學期終五二在 計學有當實久日五於

宇樓期四第苑基安

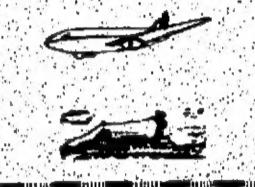


員

5-7907133

3-325655

0-420248



# 選擇旅遊 方便讀者

**一** 鹿兒島南北九州廣島八天豪華團 鹿兒島九州本州廸士尼八天豪華區

台灣墾丁台東環島八天 台灣七天豪華團 / 一 台灣溪頭八天豪華團

\$4190 逢星期二出發 \$5080 天天出發 \$5280 逢星期四出發 \$5480 逢星期二、四出發

\$2780 逢星期五、六出發 \$2480 天天出發 入台証紙收\$100 \$2680 天天出發

泰馬星十天豪華團

馬星(檳城)七天豪華團 **沙尼菲島賞心五天遊** 上方菲律賓(碧瑤、百島)七天豪華團\$2230逢星期四、六出發

\$2730天天出發 \$2950逢星期二出發 \$3290逢星期六出發 \$4490逢星期四出發

\$3630逢星期一、四、六出發 \$1870逢星期二出發

由\$2370起

由\$2410起

\$12380 逢星期一、二、三、五日

沙川澳洲黃金海岸十天

逢星期四出發 逢星期四出發 逢星期三、日出發 逢星期一出發

3-7236161 3-72|11031 5-217205 5-268305

華欣七岩七天 增加成本:多增日光 曼谷四天 五天、七天 全港獨有:①日本環球片場②琵琶湖 華街⑤大石寺。清邁四天、五天、七天 九州本州廸士尼聯遊鈴 由\$4790起 日本全九州至美 \$ 5290 日本北海道七天 \$4790起 韓國日本廸士尼至矣 韓國、濟州、慶州、釜山四天、五天

由\$2990起 由\$5190起【布吉島五天、七天 清邁曼谷布吉島八天 \$3590 增加成本,全港獨有 ①長騰達②仙張山③浮島④遠遊人工海漠園⑤東芒 文化村⑥泰國夢幻遊樂園⑦芭堤雅嘉樂斯 \*曼谷住湄南、獨家住布吉芭東沙灘酒原 \*包依生宴\*包录著名之HONEY BEE歌舞表演 由 \$ 2700起 \*乘國泰、泰航、早機去、晚機返 天天出發(可延期返港) 天天出發,回程可停東京、大阪或台北

星馬六天\$3400 星馬(檳城、怡保)七天\$3630

泰星六天\$3400 新加坡五天\$3090 夜總會最多次、行程最多、成本最高 乘星航、國泰、早去晚返 逢星期一、二、四、五、六出發 四天、五天由\$1690起 七天 \$2290

增加成本。多增: 大富郡、百島嶼(遊奏泰國布吉島 兩晚夜總會·獨家安排愛加多夜總會 乘搭國泰 早機去 晚機返 天天出殁、可延期返港

台灣 \* 首飛高雄·台北返港 \*獨家安排蒙古烤肉·多 \*台北住最高級之環西大 \*獨家安排蒙古烤肉、豪華夜總電 \*台北住最高級之環亞大飯店 台灣專線、行程種類全港最多、任君選擇

增加成本,多增 (一)秀姑巒溪 (二)台東 (三)楓港 (五)佛光山 (六)墾丁公園 墾丁花蓮台北四天\$2090 台北花蓮五天 \$1990 台北花 蓮四天\$1890 高雄阿里山五天\$1990 台北阿里山四天\$1890 由\$2400起 台北阿里山五天\$2190 環島七天 環島八天 由\$2610起 環島九天 天天出發(回程可由台北、高雄返港) 台證收100元

紫絲專輯:3-7212372 3-7210817 星期一至五 朝九晚七 紡公 测末週日及假期 胡九晚五 旅遊有限公司

自吐力 克克斯里指火道中64號河市 佛人顶

6分不上 [5] 《德沙·魏]李朝朱绍文,《[5] 徐德[3月[5]]中国《福德《红文记》《《《德

(14) 李州等 等。1904年時期 始前的 克罗姆纳心里在特别了自由了你

砂口 疣 公常假期游公置 军牛四甲军

年末197 - 疫,烙利5 。 館 55 - 櫛(赤) 極 (方 - 明) 計 - 思! 平 (音) 语 (音) 语

旅行社代理品牌的赞朗:350018

加拿大。徐州。原南亞名地。從由法院

小線電气ana \$ 3-7230333。同 5-743968。

票務部:

特備斯價機器往溪國

多路、松城屋西连公司也上5~7907233

分社:荃灣地鐵站南豐中心商稿A79《地鐵站對面》

7社:中區皇后大道中48號萬年大厦1103室

分社;旺角彌敦道636號銀行中心903-4室

分社:銅鑼湯·恒隆中心12101 室 ○松坂屋 按上

(全港最豪華,成本最高 暢遊馬尼拉市區名勝,文化村(千 島寂影)、大高地・碧瑤・賭場 百勝灘,漫遊碧桃源渡假村等。 航機選用國泰或菲航豪華噴射客機 早去晚返,住宿馬尼拉半島大酒店 碧瑤凱悅大酒店及碧桃源渡假村 大酒店。

五天 \$ 1890 七天 \$ 2290 天天出發

六天豪華遊 馬尼拉宿霧 \$ 2490

逢星期二、日 出發

芭堤雅·珊瑚岛·東芭文化村 **鱧魚湖,人妖花街,奇妙樂園,四** 面佛,布吉島攀牙灣,占士邦島 芭東海難,神仙島等。國泰直航臺 華客機早去晚返,住宿曼谷五星級 大酒店及芭堤雅西班牙式酒店,膳 食豐富,包括夜總會乳豬餐及海鲜餐 曼谷、芭堤雅五、七天\$ 2390起天天出發 金三角・清邁・清萊・曼谷・芭堤 雅八天 \$ 3190 逢三、日出發 布吉島曼谷芭堤雅六、七、八天 0 \$3020起 逢一、四、六出發

暢遊著名佛寺·玫瑰花園·桂河橋 暢遊邦略島·檳城怡保·吉隆 ,大佛統・水上市場・皇宮玉佛寺・坡、雲頂高原・新加坡・聖陶 沙島、曼谷、芭堤雅・珊瑚島 ·奇妙樂園等。

> 來西亞最豪華的太平洋大酒店 香格里拉大酒店・新加坡喜 來登大酒店。

馬星泰(馬六甲)九天 \$4090逢一、六出發 馬星(檳城,邦咯島)七天 \$3630逢六出發

楊遊勝景名山登綵山·桂林獨秀峯 狀波山,洞府奇觀七星岩,蘆笛岩 ・穿山岩・漓江暢遊・千年鹽渠古 運河,秦堤,天秤壩,鏵咀。

北京暢遊頤和園,雅和宮,天安門 乘豪華噴射客機往返,住宿馬 廣場,北海公園,圓明園遺址,萬 里長城,十三陵,天壇,故宮 府井等。江南暢遊南京,蘇州 海、杭州、廣州等。 桂林五天直航團 \$ 1590

> 隔四日出發 北京七天雙程航空團\$ 2390起 逢六、日、一出發 北京、江南十一天團\$ 4190

> > 逢四、日出發

海南島暢遊海口市,宋慶齡故鄉文 昌縣,天涯海角、萬泉河,東山嶺 南海彌猴島,珍珠養殖場,大東昌 海。苗人村、海瑞墓、瓊台書院等 福建暢遊奇秀甲東南的武夷山 海上花園鼓浪嶼,廈門,泉州,漳 州·集美。南普陀,福州。東山 南平等。

海南岛五天直航團\$ 1590 逢五出發 福建四、五、八天精華遊 \$ 1390起逢三、六田發

特備短程旅行團 深圳惠州西湖兩天\$ 338起 **建二、四、六出**發 澳門兩天遊 \$ 260 天天出發 澳門中山南天遊\$ 360 天天出發

(新航) \$ 7290

(星航) \$ 9790

(星航) \$ 8690

(星航) \$ 9790

(聯合航空) \$ 5390

(聯合航空) \$ 16990

(聯合航空)\$ 8990

(日航) \$ 4590

(日航) \$ 5890

·上海·蘇州·乘"天堂號"遊江 南古運河、寧波、普陀山、紹興 **舟山基島**·乘雙體客船"甬與號 往普陀山

|| 杭州、上海、蘇州六天直航團 \$ 2690 達四出發 杭州、寧波、普陀山、紹興 六天直航團 \$2690 逄四出發 或乘坐奏華郵輪錦江・遨遊華東線 上海、蘇州、無錫、杭州九天 \$ 3190 西安、北京、上海十天 \$ 4190

黄山、杭州、上海十一天 \$ 3290

主动 建原基原质类 酒种植物溶水 上佛大汉

钙肉类 蒙古斯斯特勒斯斯 象,既有即为此种的好 错,特别微文质键片

· 供入部门行动者 李阳 7岁30 3岁 850° 35-2743068

一一个个标准的 的 的 \$1 \$200m 44次 主持的人们 32%。 Dur der Gericht der Steine der St 的 经工作证 用的形物 的现在分词 使得到特别的人的人员的 "我们我们是一个人,我们就是一个一个人,我们就是一个人, 17、香味色素,各种1、精制结构、各种10种。各种10种。 旅行时代理品限股票总额(350018) 票務部 特備無價級票往美國。 加拿大。沙洲《中街曲名地》故道等。面

 $O(-36)^{\circ}A(33)$ 

暢遊日本東京、箱根、富士山 白絲瀑布,電力館、京都、奈良 名古屋、大阪、廸士尼樂園、日光 鬼怒川、仙台、松島、鐘乳洞 五色沼、三春人形博物館等。早機 去,晚機返,大阪至東京乘坐內陸機 舒適省時。專人領隊·獨立成團 本州七天 \$4790 天天出發

六天 \$ 4390 天天出發 五天 \$ 3990 達四、六出發 東北(仙台、松島、鎌乳洞)七天 \$ 4990建二、五、六、日出發 北海道、廸士尼七天\$5390 逢五、日出發

· 暢遊九州鹿兒島· 櫻島火山·指宿 ・長崎・池田湖・霧島・宮崎・別 ■府·地獄溫泉·阿蘇火山·熊本城 韓國暢遊漢城,景福宮 民俗村,南山公園,國立博物館 華克山莊 516廣場等 九本州八天\$ 5790逢四、五、六出發

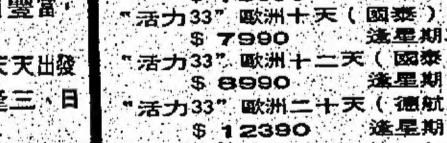
鹿兒島九州五、七、八天 \$3990起逢二、五、六出發 海陸空九本州九天\$6090 逢四、日出發

\$ 5990 逢日出發 韓本八天 韓九九天 \$ 5990 逢六出發 東京、韓國、九州九天\$6090逢日出發 韓國、濟州島五天\$ 3490 逢三出發

暢遊台北,陽明山,故宮博物館 豪華;另設『活力33"、歐洲團 更是有意 野柳、地獄谷、日月潭,阿里山 高雄·澄清湖·漳化·台中·梨山 天祥,花莲,六福村野生動物園 忠烈洞及[中國縮影]小人國等 航機選用日本亞細亞航空豪華噴射 客機,早去晚返。住宿六福、希爾 頓等豪華大酒店。膳食節目豐富 包括豪華夜總會

八天(阿里山)\$2650 天天出發 \$2400逢三、日

台北四天渡假豪華團 \$ 1770 逢星期五



歐洲十五天(荷航)

\$ 12690

\$ 13990

地中海西南歐十七天(國泰)

漆星期日出發 "活力33" 歐洲二十天(德航)

畅遊名勝溫歷歐洲大陸,行程經過精心編 夏威夷、洛杉磯七天

排,時間畏短任意選擇,價錢實惠,享受量夏威夷西岸十天图

歐洲十天(國泰)\$8590 達星期日出發 夏威夷西岸十天®

七、八月開團

选量期二出發

夏威夷東京七天 逢星期日出發

逐星期六出發 國

第13290 漆星期六出發 夏威夷西岸加拿大十一天(聯合航空)\$11790 東西歐十八天(荷航)漆星期三出發 第10東五出土二王 (聯合統密)\$11790

(加航) \$ 11590 加拿大七天(博覧會)

美國加拿大西岸九天 (聯合航空)\$.10790

美加東西岸十三天

美國西岸七天

楊遊墨爾砵,巴拿利,溫度利湖 蘇菲力山,黃金博物館,紐西蘭聖 堂市、廸加寶湖、箭城、皇后城、 美福灣·奧馬拉馬曲山國家公園 雪梨歌劇院・雪梨塔・首都坎培拉 使館區、電視塔、戰爭紀念館、剪 羊毛表演等 澳紐十天

\$11390 逢星期三出發 黃金海岸、雪梨、坎培拉 七天\$7490 逢星期一出發 墨爾砵、雪梨、坎培拉 七天\$7590逢星期二出發 墨爾砵・雪梨五天 \$6790逢週二出發

廣告部電話:5-490884

有富實久日